

3 Aruba



‘Sloop ex-Bushirihotel voor kerst gereed’

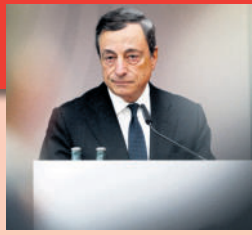
9 Wereld

Trump bezoekt Amerikaanse basis in Zuid-Korea



10 Economie

‘Draghi pareert kritiek op ECB-beleid



12 Sport

Oranje traint met 22 spelers in Katwijk



Ibis-zaak:

OM eist wederom verlenging detentie Croes

ORANJESTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) wil de detentie van demissionair minister Paul Croes opnieuw verlengen. Volgende week loopt de detentieperiode van Croes af. “Voor die tijd zal de officier van justitie nogmaals een detentieverlenging aanvragen van 30 dagen”, meldt OM-woordvoerder Ann Angela. “Op 15 november zal er een raadkamerzitting plaatsvinden met de rechter-commissaris, het OM en de verdachte met zijn advocaat, mevrouw Vaders. Daar zal besloten worden of Croes nog vast blijft of niet.”

Naast Croes, zit zijn chauffeur R.A. ook nog in detentie. Op de vraag of de twee vastzittende verdachten samen behandeld worden en dus ook een verlenging voor R.A.’s detentie gevraagd wordt, antwoordt Angela: “Ze lopen samen op maar het is

nog even afwachten wat betreft de aanvraag van de verlenging van de detentie van de chauffeur.” De minister diende op 12 september bezwaar in tegen de verlenging van zijn detentie. Het bezwaar werd door het Gemeenschappelijk Hof

van Justitie ongegrond verklaard. “Omdat het hof vindt dat er een stevige verdenking is dat Croes zich aan de feiten op de vordering schuldig heeft gemaakt”, aldus Angela. Croes wordt verdacht zich schuldig te hebben gemaakt aan ernstige strafbare feiten in de zogeheten Ibis-zaak: (passieve) ambtelijke omkoping, verduistering, witwassen, valsheid in geschrift en mensensmokkel. Met twaalf stemmen voor en negen stemmen tegen heeft het parlement het vertrouwen in demissionair minister Croes vorige week opgezegd.

Hoofdcommissaris politie wil functie neerleggen

ORANJESTAD — Adolfo ‘Dolfi’ Richardson zegt in een interview dat hij na zeven jaar zijn functie als hoofdcommissaris van het Korps Politie Aruba (KPA) neer wil leggen. Hij zou niet langer geïnteresseerd zijn om aan het roer te staan van de politie in Aruba.

“Ik wil best aan u bevestigen dat het klopt dat ik deze plannen heb”, zegt hij desgevraagd tegen Amigoe. “Aan alles komt een einde, maar ik wil me er verder niet over uitwijden. Ik heb dit laten vallen op het einde van een interview dat over een heel ander onderwerp ging.” Op de vraag waarom

Richardson het nog niet punitiekelijk wenst te bespreken, antwoordt hij: “Het is gewoonweg niet relevant op dit moment. Uiteindelijk zal dit officieel bekendgemaakt worden en dan hoort u het vanzelf.” Een bron meldt dat er niet veel kandidaten zijn om de positie over te nemen. Vanes-

sa Tjon, Trudy Hassel en Irma Gordon vervullen op dit moment nog andere topfuncties binnen het KPA. Eric Soemers is interim-commissaris. Robert Candelaria en Rocco Tjon zouden de juiste kwalificaties hebben voor de positie maar hebben gekozen voor een politieke carrière. Dezelfde bron meldt dat Richardson andere uitdagingen ziet en zelfs een carrière zou ambiëren als Nationaal Coördinator Terrorismebestrijding (NCT) zoals dat in Nederland bestaat.

Stranden schoon dankzij 1900 vrijwilligers



Foto: Mirte de Boer

ORANJESTAD — Van het noordelijke gebied achter vuurtoren California tot aan Baby Beach in San Nicolas, bijna 1900 vrijwilligers hebben zich zaterdagochtend voor Aruba Hotel and Tourism Association (Ahata) ingezet om stranden schoon te maken. Dat vertelde Vanessa Rasmussen van de Ahata-milieucmissie vanmorgen desgevraagd aan Amigoe. Deze grote groep vrijwilligers bestond onder andere uit 21 scholen, scouts, collega’s van bedrijven en kerkorganisaties. Diverse touroperators zetten bussen en jeeps in, niet alleen om de vrijwilligers naar de diverse stranden te rijden, maar ook om afval weg te brengen. Op sommige locaties stonden containers waar volle vuilniszakken in werden gedeponeerd. Het ging om de 16e editie van de Nationale CleanUp. Op de vraag hoeveel kilo afval is opgehaald, kon de organisatie voor het sluiten van deze editie geen antwoord geven.

Marktkramers blijven verkeer blokkeren

PARIJS — Marktkramers die woedend zijn over de afschaffing van onder meer de Parijse kerstmarkt, hebben vanmorgen opnieuw het verkeer naar de Franse hoofdstad verstoord. Met blokkades en langzaam rijdende wagens hebben de betogers in het spitsuur honderden kilometers file veroorzaakt.

Gisteren stond er circa 500 kilometer file rond Parijs en vandaag zeker 460 kilometer file. De marktkooplui zijn boos over het afschaffen van

in de eerste plaats de kerstmarkt op de Champs-Élysées. De ‘koning van de marktkramers’, Marcel Campion, heeft opgeroepen het verkeer

naar Parijs vanaf 06.00 uur stil te leggen om te protesteren tegen het besluit van de gemeente. Volgens Campion gaan daardoor 2000 banen verloren en verliest de Franse hoofdstad een attractie die sinds 2008 aan het einde van het jaar bijna 15 miljoen bezoekers trekt. Volgens marktkramers vindt burgemeester Anne Hidalgo de markt uit

de tijd en zouden er te veel spullen uit het buitenland worden aangeboden. De gemeente Parijs heeft gisteren ‘olie op het vuur gegooit’. De stad beklemtoonde dat Parijs niet zwicht voor chantage, en van de kerstmarkt af wil omdat ‘een beoernde kwaliteit aan producten en amusement wordt aangeboden’.

Communisten herdenken Oktoberrevolutie



Foto: AFP

De deelnemers droegen onder meer vlaggen met de beeltenissen van de vroegere communistische dictators Stalin en Lenin.

MOSKOU — Enkele duizenden communisten zijn in Moskou met rode vlaggen de straat opgegaan om de Oktoberrevolutie te herdenken. Aan de zogenoemde ‘mars van de linkse krachten’ liepen mensen uit zeker tachtig landen mee, aldus Gennadi Zjoeganov, leider van de Communistische Partij in Rusland.

De deelnemers droegen onder meer Cubaanse vlaggen

en vlaggen met de beeltenissen van de vroegere

communistische dictators Joseph Stalin en Vladimir Lenin. Deze dag is het precies 100 jaar geleden dat de bolsjewieken onder leiding van Lenin de toenmalige regering verdreven uit Sint-Petersburg, dat toen Petrograd heette.

President Vladimir Poetin bleef weg van de herdenking van de revolutie.

De omwenteling kreeg de naam Oktoberrevolutie, omdat Rusland toentertijd een andere kalender had en het oktober was.

NAVO wil tanks soepeler door Europa

BRUSSEL — Soldaten, tanks en ander militair materieel moeten snel en efficiënt hun weg door Europa kunnen vinden als er een brandhaard is. Hiervoor wordt een aparte NAVO-commandant aangesteld.

De defensie ministers van de 29 NAVO-landen nemen morgen in Brussel een principebesluit over de aanpassing van de commandostructuur, zei secretaris-generaal Jens Stoltenberg van het westerse bondgenootschap. Een formeel besluit wordt in februari verwacht.

Wegen, bruggen en andere infrastructuur moeten sterk genoeg zijn voor onze voertuigen en tanks, aldus Stoltenberg. Daarbij worden de lidstaten, de EU en het be-



Foto: AFP

Volgens Stoltenberg moeten wegen, bruggen en andere infrastructuur sterk genoeg zijn voor militaire voertuigen en tanks.

drijfsleven nauw betrokken. Nederland pleitte eerder voor een ‘militair Schengen-gebied’, waarbij militaire transporten centraal worden gecoördineerd en technische, logistieke en financiële obstakels weggenomen. De bewindslieden zullen

daarnaast instemmen met een nieuwe commando-eenheid die moet zorgen voor betere beveiliging van de militaire transporten tussen de VS en Europa over zee. Volgens Stoltenberg is dit erg belangrijk voor de Atlantische samenwerking.

Meer NAVO-troepen naar Afghanistan

BRUSSEL — De NAVO versterkt de trainingsmissie in Afghanistan met zo’n 3000 manschappen. De NAVO-defensie ministers geven daar donderdag groen licht voor, zei de chef van de alliantie, Jens Stoltenberg.

De missie Resolute Support telt nu ongeveer 13.000 man uit 39 landen. De Verenigde Staten leveren ruwweg de helft van de extra troepen. Veel andere landen sturen er de komende maanden

ook meer, aldus Stoltenberg. Ze blijven de Afghaanse politie en veiligheidstroepen trainen en adviseren, een gevechtsmissie is niet aan de orde. Nederland levert circa 100 militairen aan Re-

solute Support, maar er is geen ruimte om dat te verhogen. Wel wordt op verzoek een team van ongeveer zes chirurgen naar het Noord-Afghaanse Mazar-e-Sharif uitgezonden. Het tweedaagse NAVO-overleg in Brussel begint morgen. Nederland wordt vertegenwoordigd door de nieuwe defensie minister Ank Bijleveld.

Kinderboeken(week)schrijver

Liliana Erasmus: Ik verzon verhalen al voordat ik kon schrijven

ORANJESTAD — De jaarlijkse Kinderboekenweek (KBW) is in volle gang. In het kader hiervan vinden op basisscholen en in de bibliotheek allerlei activiteiten plaats. Liliana Braamskamp-Erasmus is schrijver en illustrator. Tijdens deze week treedt ze op met de personages uit haar werk. Ook heeft ze samen met Jeroen Hoogerwerf de verhalen- en gedichtenbundel 'Overall Monsters en Spoken' geschreven voor de Kinderboekenweek. Amigoe sprak met Braamskamp-Erasmus over haar werk als kinderboekenschrijver.

door onze verslaggever
Melissa Stamper

“Op Aruba vieren we nu 25 jaar Kinderboekenweek en altijd werden diverse auteurs uit Nederland uitgenodigd maar dat was nooit andersom het geval”, stelt ze. Daarom vond ze het initiatief van Caribische Letterengroep zo belangrijk. Het was namelijk de eerste keer dat er in Nederland een Caribische Letteren-festival georganiseerd werd waarbij er diverse auteurs uit het Caribisch gebied ook uitgenodigd werden. “Als je het hebt over het koninkrijk met elkaar verbinden moeten er vaker zulke activiteiten wor-

den georganiseerd”, zegt ze. Ze heeft al eerder deelgenomen aan beide Kinderboekenfestivals, zowel op Aruba als in Nederland. “Arubaanse kinderen zijn sneller gelukkig met wat ze krijgen, Nederlandse kinderen zijn meer gewend en zijn hierdoor veeleisender of verwachten meer tijdens de activiteiten van KBW”, zegt ze. Dus hoe meer je hier geeft hoe enthousiaster ze worden. Als je kinderen laat zien dat lezen leuk kan zijn, stimuleer je ook kinderen om boeken te gaan lezen. Het wordt dan niet gezien als iets wat moet, maar eerder iets wat leuk en cool is, legt ze uit. Daarom is het ook belangrijk dat lokale auteurs

ervaring opdoen in het buitenland, zodat ze meer inspiratie en nieuwe ideeën krijgen als ze in contact zijn met mensen in het vak. Het is niet alleen voor recreatie maar het helpt kinderen zich verder te ontwikkelen. “Het begint dus bij een boek.”

Schrijven

Braamskamp-Erasmus wilde altijd al schrijver worden. “Voordat ik kon schrijven was ik al bezig met verhalen verzinnen, krabbeltjes maken en ‘het verhaal’ aan mijn broer vertellen. Het zat al in mij maar ik had nooit verwacht dat ik van het schrijven mijn werk kon maken. Het was niet iets wat men hier als beroep erkende ‘Waar ga je van leven, van boeken schrijven!’? Dat is geen werk’, werd dan vaak gezegd. Dat heeft mij wellicht belemmerd om het eerder mijn beroep te maken, dat kwam pas later. Ik werkte in marketing en probeerde mijn creativiteit op die manier te gebruiken, dan ben je ook bezig met schrijven, maar dan anders.” Pas toen ze ziek werd en even niet kon werken begon ze aan haar eerste boek ‘Rima rond di Aruba’ ofwel rijmpjes rondom Aruba, een collectie kindergedichten, raps en liedjes van vroeger die ze in het Papiaments schreef. Het duurde echter jaren voordat ze haar boek kon uitgeven. Behalve de intentie om een boek uit te geven moeten er ook genoeg fondsen beschikbaar zijn, vindt ze. “Een boek uitgeven op Aruba is niet makkelijk, interesse voor boeken moet een prioriteit worden”, stelt de schrijver.

Leescultuur

Ze merkt wel een verandering met voorgaande jaren in de leescultuur. Kinderen zijn inmiddels al gewend dat er een Kinderboekenweek wordt gehouden en zijn enthousiast over deze activiteiten. “Niet alleen interesse in het lezen maar ook de interesse in het schrijven, tekenen en ook in gedichten is gestegen”, stelt ze. Ze merkt het aan de kinderen die naar haar toe komen met

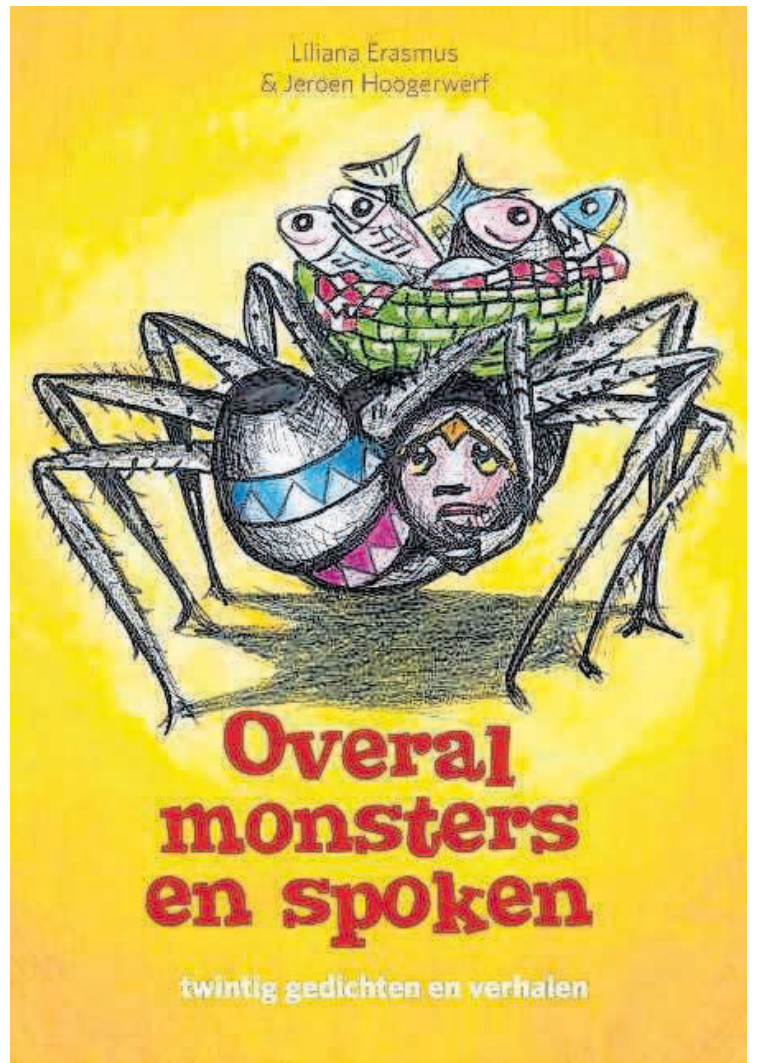
vragen tijdens KBW. “Daarom is het ook belangrijk om kunst als vak te hebben op scholen, die optie moet er ook zijn.”

Overall monsters en spoken

De verhalen en gedichten in ‘Overall Monsters en Spoken’ komen van Aruba en uit Nederland, van overall en soms zelfs van nergens. De verhalen sluiten goed aan bij het thema van de Kinderboekenweek 2017 - Gruwelijk eng! - ofwel *Wanta... sigui lesa, no spanta!* Voor dit boek heeft Braamskamp-Erasmus tien verhalen en gedichten moeten schrijven. Deze zijn geïnspireerd op enge dromen en herinneringen, op verhalen, legenden en sprookjes van nu en uit vervlogen tijden. In haar boek komt onder meer het personage Ma Yaya, een oude wijze oma die gebaseerd is op de oude Arubaanse oma’s van vroeger. “Het schrij-

ven van de verhalen is een proces *an sich*, maar bij het delen met je lezers door middel van optredens en voorstellingen, ontdek je als schrijver veel meer in het verhaal dan je zelf had kunnen bedenken.”

Deze week treedt ze samen met illustrators Vanessa Paulina, Mariella van de Beek en auteur Jeroen Hoogerwerf op bij scholen en in de bieb om het boek ‘Overall Monsters en Spoken’ te presenteren. Vandaag treedt ze ook op tijdens de speciale voorstelling van griezel-schrijver Paul van Loon in Cas di Cultura. Hierna volgt een boektour langs alle boekwinkels op het eiland. Voor kinderboekenschrijvers-in-spe heeft ze als tip: “Doe! Zeg niet dat je schrijver wilt worden maar schrijf gewoon elke dag, schrijf dwars door je *writers’ block* heen.”



Liliana Braamskamp-Erasmus als ‘Ma Yaya’.



Presentatie ‘Overall monsters en spoken’ bij de bieb.



S.FORD FURNISHINGS

www.facebook.com/s.fordfurnishingsaruba/

CLEARANCE ITEMS 50%-60% DISCOUNT

ENTIRE STORE 15% DISCONT

FIND OUT ABOUT OUR BIG GIVE AWAY SPECIAL ON FACEBOOK

Hours - Mon-Sat 9 AM To 6 PM. Scotlandstraat 38 - +297 587 0830

BLACK FRIDAY SPECIALS

30% DISCOUNT ON ADJUSTABLE BEDS

MATTRESSES IN EVERY SIZE

This Ad its only for 24-25-26 of Nov



A better working world starts with you

Vacancy EY Aruba - Staff and Senior Accounting, Compliance and Reporting (ACR)

EY is a global leader in Assurance, Tax, Transactions and Advisory services. Our family of over 250,000 professionals worldwide are united by our shared values, which inspires us and guides us to do the right thing. EY Dutch Caribbean (EYC) is part of an integrated regional firm, EY Caribbean (EYC) which consists of offices in Aruba, Curaçao, Jamaica, Barbados, Trinidad and St. Lucia.

EY is committed to doing its part in building a better working world for our people, for our clients and for our communities. As part of the highest performing teams, you will deliver real insight and value.

Recruiting, developing and retaining top talent is at the heart of our organization. We create a workplace that encourages collaboration and flexibility so the great people who form our teams can truly excel. From the moment you join us, we will give you real challenges and offer you great opportunities to develop your professional skills and shape your career. Our reputation is based on creating outstanding professionals. And as you play your part, we play ours.

At EY it's all about being the best and building a better working world. On this mission we are looking for more exceptional people to join our high performing team in Aruba.

Staff and Senior ACR

To strengthen our ACR team in Aruba we are currently looking for a Staff and a Senior with at least a bachelor's degree in accountancy or business administration with 1 - 4 years of relevant work experience.

The qualities we are looking for in all our colleagues?

- Technical knowledge is very important, but character is even more important
- Basic accounting knowledge with the ability to think in accounting journals and journal entries
- Knowledge of Financial reporting, preferably of Dutch GAAP
- Team players with an eye for detail and a high standard of integrity
- Strong communication and analytical skills
- A proactive and self-motivated attitude with a lot of energy and enthusiasm to learn and grow
- Innovative and results-oriented professionals with entrepreneurial skills who share our unwavering commitment to high quality

Are you up for the challenge?

Please send an e-mail with your application letter and CV to our HR Department, recruitment@an.ey.com. For questions you can also contact us at +599 9 430 5000.

An assessment is part of the selection process. Your application will be treated confidentially.



MIRACLE TREE®

USDA ORGANIC, EU ORGANIC, FICO, PESTICIDE FREE, TASTE, APPROVED

RELAX WITH MORINGA

Available in all major supermarkets & pharmacies



Exclusively distributed in Aruba by
Medicosmetics Aruba N.V.

Chinese gemeenschap gewaarschuwd tegen vissen in Bubali-gebied

ABC: Eigen consumptie en verkoop gevaarlijk

ORANJESTAD — Aruba Birdlife Conservation (ABC) waarschuwt om niet te vissen in de Bubaliplas. De waarschuwing is gericht aan de Chinese gemeenschap op het eiland, nadat in de media een foto was verschenen van Chinezen die in het natuurgebied aan het vissen waren. Voorzitter Greg Peterson zegt dat ABC van plan om een bericht te publiceren over de gevaren van het vissen en om uit te leggen dat het verboden is om de rust verstoren in dit beschermd natuurgebied.

door onze verslaggever
Melissa Stamper

De waarschuwing was afgelopen woensdag te lezen op de Facebookpagina van ABC. Het water in het Bubali-gebied is als gevolg van rioolzuivering ontstaan, deze wordt verwerkt en in de Bubaliplas gestort. Tijdens dit proces is er het risico dat er nog wat zware metalen in het sediment van het natuurgebied terecht komen. Daarnaast staat het water in de Bubaliplas langere tijd stil, er is geen

natuurlijke stroming. Stilstaand water bevat veel minder zuurstof dan bewegend water, waardoor de kans op bacteriën en ziektes hoger wordt. “In het verleden zijn er twee gevallen geweest van vissen die waren gevangen en botulisme bleken te hebben”, legt Peterson uit.

Botulisme is een bacterie- vergiftiging waaraan vooral watervogels en vissen sterven. Botulisme in stilstaand water, zoals bij vijvers of sloten, is voor men-

sen gevaarlijk vanwege het risico om te worden besmet door allerlei bacteriën die voorkomen in de rottende kadavers.

Onrust
ABC waarschuwt niet alleen tegen eigen consumptie en de verkoop van vissen uit het Bubaligebied, maar voorzitter Peterson laat aan Amigoe weten dat ABC de Chinese gemeenschap er ook op wil attenderen dat ze de rust van de vogelreservaat verstoren met deze praktijken. Het rijden met voertuigen in dit natuurgebied zorgt voor veel schade aan de flora en fauna van het gebied. “Niet alleen lokale vogels, maar ook trekvogels zoeken de rust op in dit natuurre-servaat na een lange reis”, zegt hij. Daarnaast loopt het gebied schade op door vervuiling door mensen die

onder andere vishaken op de grond laten na het vissen. ABC heeft vaker een vogel in nood moeten helpen door zo’n haak te verwijderen.

Boodschap
Om de Chinese gemeenschap te kunnen bereiken, is ABC nog aan het overleggen in welke taal zij het beste deze waarschuwing kan plaatsen. Eerst was het de bedoeling om het in het Mandarijn te vertalen, maar de stichting heeft advies gekregen om de tekst in een ander dialect te plaatsen, omdat de meeste Chinezen op het eiland meer uit het zuidelijke gebied komen. “We zijn van plan om via diverse media-kanalen te communiceren. Hoe groter het bereik, hoe beter, dan brengen we de boodschap wel over”, aldus Peterson.

Vers zeewater voor mangroves Santo Largo



Foto: Aruba Birdlife Conservation

ORANJESTAD — Op deze dronefoto is te zien hoe de weg bij Santo Largo sinds dit weekend weer is opengebroken om te werken aan de buizen die vers zeewater brengen naar de zoutpannen (saliña) in Santo Largo. De foto is afkomstig van Aruba Birdlife Conservation, die blij is dat de situatie van de afstervende mangroves eindelijk wordt aangepakt. De mangroves hebben de afgelopen maanden zwaar te lijden gehad onder het te zout geworden water in de saliña toen bleek dat er onvoldoende toevoer was van vers zeewater, ondanks door Dienst Openbare Werken (DOW) ingezette mobiele pompen en schoonmaakacties, zo bleek uit onderzoek van Directie Natuur en Milieu (DNM). DOW kondigt aan donderdag met de resultaten van een eigen onderzoek te komen.

Gebalanceerde en duurzame openbare financiën Regeringsplannen: Overheid reorganiseren om kosten te verlagen

ORANJESTAD — De uitgaven van de overheid moeten omlaag en de nieuwe regering wil dit onder andere doen door het overheidsapparaat te reorganiseren. Dat betekent minder ministers en een maximum aantal personeelsleden per ministerie. In de financiële plannen wordt premieverlaging voor gepensioneerden en het elimineren van de belasting op het ouderdomspensioen genoemd. Vandaag deel 2 van een blik in het regeerprogramma ‘Hunto Pa Aruba’.

door onze verslaggever
Mirte de Rozario

Het financiële hoofdstuk begint met het plan om een onafhankelijke organisatie of entiteit te laten inventariseren wat de huidige financiële situatie van het Land Aruba is en welke risico’s er zijn. Formateur Evelyn Wever-Croes had dit onderzoek vorige week woensdag al aangekondigd toen ze bekendmaakte dat het regeerprogramma klaar was. De in-

ventarisatie moet een rapport opleveren dat een reëel beeld geeft van de schulden die de nieuwe regering erft van de vorige regering en wat er nog aan uitgaven gaat komen. De regering hanteert op financieel gebied vijf uitgangspunten. Het overheidsapparaat reorganiseren, fiscale hervormingen, sneller te veel betaald belastinggeld terugbetalen, investeringen in de private sector stimuleren en de fiscale lasten van ouderen verlagen.

Reorganisatie
De coalitie wil het overheidsapparaat reorganiseren, om de kwaliteit van de dienstverlening te verbeteren. Als dit efficiënter en productiever wordt, zullen de operationele kosten verminderen, stelt de regering. Ze wil dit bereiken door departementen onafhankelijker te maken of te privatiseren. Alle ogen zijn nu gericht op de huidige fase van het formatieproces, waarin de portefeuilles worden verdeeld en het is de vraag hoeveel ministers er komen. In

het regeerprogramma staat dat er ‘minder ministers’ worden aangesteld (de formateur mikt nog steeds op zeven) en dat ook het aantal adviseurs omlaag gaat. De regering wil per ministerie een maximum aantal personeelsleden vaststellen. De huidige demissionaire regering heeft formeel negen ministersposten en zo’n driehonderd werknemers bij de verschillende bureau’s van de ministers.

Gepensioneerden
Gepensioneerden betalen nu zowel het werknemersgedeelte als het werkgeversgedeelte van de AZV en het ouderdomspensioen. Die ongelijkheid moet worden aangepakt, staat in het regeerprogramma. De nieuwe regering wil dit doen door de belastingplicht op het ouderdomspensioen weg te halen en de te betalen AZV-premie te verlagen. Zo moet de druk worden verlicht. De regering wil ook dat gepensioneerden geen belasting meer hoeven te betalen over hun SVB-pensioen als ze aanvullende inkomsten hebben (ander pensioen of andere geldbronnen).

Inkomsten
De overheid heeft meer inkomsten nodig en de regering wil dat bereiken met fiscale hervormingen. Zoals een simpeler belastingstelsel van directe naar indirecte belastingen gaat, maar ook een systeem waardoor

burgers hun te veel betaalde belastinggeld sneller terugkrijgen. Dit moet bijdragen aan de koopkracht van burgers en een positieve impact hebben op de economische groei. Een andere manier om economische groei te bereiken, is door investeringen in de private sector te stimuleren, via fiscale incentives.

Nationale economie
De resultaten van de eerder genoemde onafhankelijke inventarisatie, worden gebruikt om normen vast te stellen voor een financieel verantwoord beleid. Dat beleid houdt in dat de schulden in de begroting verminderen, zodat de nationale schuld omlaag kan. De regering schrijft dat ze rekening wil houden met internationale normen en ontwikkelingen, maar dat de nationale economie voorop staat. Het regeerprogramma sluit dit tweede hoofdstuk af met de opmerking dat de gebalanceerde financiën noodzakelijk zijn om de levenskwaliteit van burgers te verbeteren, maar ook omdat de toekomstige generaties niet mogen worden belast met het financiële gewicht van de huidige nationale schuld. Belastinghervormingen zijn noodzakelijk, want het systeem moet makkelijker uit te voeren zijn en de verdeling van belasting betalen moet op een eerlijkere manier gebeuren. Iedereen betaalt een *fair share*, aldus de nieuwe regering.

Douane wil verder overleg met OM over benzinesmokkel

ORANJESTAD — Tijdens een recent interview liet Ricky Croes, hoofd Douane, weten dat de overheidsdienst in overleg wil met het Openbaar Ministerie (OM) over de aanpak van de handel in gesmokkelde benzine. Sinds de Ministeriele Regeling (MR) begin oktober is het bij wet verboden om benzine, anders dan in bulk, in te voeren.

Nu er geen benzine meer ingevoerd mag worden in kleinere hoeveelheden, kan er gekeken worden naar het dichten van de overige gaten in de keten van de benzinesmokkel. Er zijn verschillende situaties waarover de douane nog in gesprek wil gaan met het OM over de aanpak en handelswijze. Croes legt uit dat recent twee boten plus benzine in beslag zijn genomen door de douane. In overleg met een officier van justitie wordt gekeken hoe het proces nu verder moet lopen. Ook is er nog de kwestie van ‘scheepsvorraad’, wat

wel zou mogen van de rechter. De scheepsvorraad is de hoeveelheid goederen, in dit geval brandstof, die aan boord gebruikt wordt en waar geen invoerrechten over betaald hoeft te worden. Het gaat dus om brandstof voor de voortstuwning van het schip. Croes zegt echter dat hier misbruik van gemaakt kan worden. Sommige boten vergroten, volgens hem, hun brandstoftanks om meer benzine mee te nemen en deze aan wal te verkopen. Volgens Croes verandert de bestemming van de benzine op het moment dat je het uit de tank haalt om te verkopen en kan het op die manier volgens de wet aangepakt worden. De opslag van benzine in een tuin is een lastige kwestie, omdat men er niet goed bij kan. Bovendien is er geen enkele controle op de kwaliteit van illegaal ingevoerde benzine die wordt verhandeld en dit kan ook gevaarlijk zijn. Daarom wil de directeur en overleg met het OM om tot concrete afspraken te komen voor al deze mogelijke situaties.

IN HET KORT

Rekening
Een groep klanten van Irian Bar & Restaurant wilde vrijdagavond haar rekening niet betalen en werd brutaal tegen het personeel. Het liep uit de hand en de politie werd gebeld. In de tussentijd kreeg de barman een klap in het gezicht en werd een andere klant met een fles bekogeld toen deze de deur wilde dichthouden om te voorkomen dat de groep herrieschoppers zou vertrekken. De groep kon wegkomen maar getuigen noteerden wel het kenteken van het voertuig waarmee ze wegrede.

Afgedreven
De medewerker van watersportzaak Scuba Caribe zag iemand op een rubberboot afdrijven ter hoogte van Riu Palace. Hij ging in eerste instantie zelf het water op om de man te zoeken maar vond hem niet, waarop hij alarm sloeg. De man werd als vermist opgegeven. Vervolgens ondernam de Kustwacht actie en een paar uur later waren zowel de boot als de man terecht. De man kreeg vermoedelijk problemen met zijn motor waardoor hij niet meer aan land kon komen.

Glashard
Een landloper vernielde de glazen deur van de bankautomaat van de CMB in San Nicolas. Ooggetuigen die bij de bushalte stonden te wachten vertelden de politie dat de man bij meerdere gebouwen in de omgeving vernieling had gepleegd. Van het postkantoor was ook een ruit vernield. Beide vernielingen gebeurden met behulp van glazen bierflessen. De landloper werd aangehouden en opgesloten voor verder onderzoek.

Benzine morgen goedkoper

ORANJESTAD — Benzine wordt morgen goedkoper. De literprijs aan de pomp wordt 183,6 cent, dat is 4,9 cent goedkoper. Ook diesel en kerosine worden goedkoper. De literprijs van diesel daalt met 1,1 cent naar 155,5 cent. Kerosine kost vanaf morgen 141,3 cent per liter, dat is 5,3 cent minder. Het ministerie van Economische Zaken en Communicatie maakte deze nieuwe prijzen vandaag bekend. Daarmee komt een eind aan drie achtereenvolgende maanden van stijgende brandstofprijzen. De prijzen voor november zijn aangepast op basis van de gemiddelde posting van Platts US Marketscan (Gulf Coast) over de periode van 1 tot en met 31 oktober 2017, aldus het persbericht van de overheid.

‘Sloop ex-Bushirihotel voor kerst gereed’



ORANJESTAD — De sloop van het voormalige Bushirihotel verloopt voorspoedig, zo laat uitvoerder Leonard Lacle weten. Hij houdt namens Dienst Openbare Werken (DOW) toezicht op de werkzaamheden. Lacle verwacht dat de sloopwerkzaamheden voor de kerst afgerond zullen zijn.

Er werken vijftien mensen op het terrein, zegt aannemer We Build It Construction. Het bedrijf is verantwoordelijk voor de onderaannemers die de sloop uitvoeren. DOW controleert met name of de asbest op de juiste manier wordt verwijderd. Het asbestpuin wordt in een afgedekte container opgeslagen, en uiteindelijk op een speciale plek bij Pariketenbos opgeslagen. Ook Dienst Technische Inspectie (DTI) controleert de werkzaamheden. De aannemer heeft wekelijks werkoverleg met DOW. De werkzaamheden zijn iets



later van start gegaan dan verwacht. Dat komt doordat eerst inventarisatie is gemaakt van alle aanwezige asbest op het terrein. Nu vorderen de werkzaamheden gestaag. Het asbest is verwijderd van het eerste gebouw en momenteel wordt gewerkt aan de asbestverwijdering van het hoofgebouw. Pas nadat alles asbest is verwijderd kan er worden

gesloopt. Ook de fundering zal compleet verwijderd worden, maar hier kan pas een plan voor gemaakt worden op het moment dat alle resten van het gebouw zijn verwijderd, zo laat de aannemer weten. Uiteindelijk komt er na het verwijderen van de fundering een laag van zo’n 10 tot 15 centimeter graniet en daar bovenop wordt wit zand gestort.

NO ENFRENTA
CANCER DI
PECHO BO SO

BREAST CANCER SUPPORT GROUP
MaryJoan

Adress: Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999



door onze verslaggever Mirte de Rozario

Sporten, omdat het gezond is om elke dag een half uur in beweging te zijn. Doorzetten om je doel te bereiken. De adrenaline voelen tijdens het trainen voor een wedstrijd. Brons, zilver of zelfs goud winnen en op het podium staan. Aruba is in beweging. Wil je ook een sportieve ervaring delen met de lezers van Amigoe? Mail dan naar arubaredactie@amigoe.com.

6 medailles voor Special Olympic-atleten



ORANJESTAD — Special Olympic-sporters André Geerman en Michael Berry wonnen drie gouden en drie bronzen medailles. Ze deden mee aan de Dutch Caribbean Special Olympics, dat eind oktober op Bonaire werd gehouden.

Geerman won goud met kogelstoten (waarbij een honkbal werd gebruikt); hij wierp 39,05 meter ver. Op dit onderdeel won Berry brons; hij wierp 35,20 meter. De andere twee gouden medailles waren ook voor Berry. Hij won de 80 meter sprint in 11,70 seconden en bij het verspringen haalde hij 4,01 meter. Geerman won bij dezelfde sprint brons (12,20 seconden) en bij het verspringen kwam hij tot 3,27 meter en ook dat was goed



voor brons. De Arubaanse delegatie bestond uit vier sporters. Ze waren samen met hun trainers Arturo 'Tuyo' Werleman en Jeanette 'Tante Net-te' Williams op Bonaire. Bij terugkomst op het vliegveld werden ze ontvangen door

familie. Ook algemeen directeur Wanda Broeksema van sponsor Digicel was er. Zij zei dat de sporters zich een jaar lang hebben voorbereid op dit toernooi en dat ze zich nu gaan voorbereiden op de 2019 World Games in Abu Dhabi, Verenigde Emiraten.

Evenementen 2018 aanmelden bij Ibisa

ORANJESTAD — Ibisa is bezig met de jaarkalender van 2018, waarop recreatieve en sportieve evenementen komen te staan. Organisaties die hun evenement in deze kalender willen laten opnemen, hebben tot eind deze maand de tijd om hun evenement aan te melden.

Het gaat om evenementen van alle sportclubs, culturele organisaties en scholen. Ook als het evenement elk jaar terugkeert en het dit jaar op de kalender stond, moet voor opname in de 2018-editie een nieuw verzoek worden ingediend.

De uiterste datum waarop verzoeken in behandeling worden genomen, is 30 november. Die verzoeken komen op de kalender van 2018. Na die datum hanteert Ibisa een termijn van dertig dagen, voordat een evenement op de kalender verschijnt. Ibisa neemt alleen verzoeken in behandeling als de organisatie of club een statuut heeft en als hun verzoek alle informatie bevat (bij Ibisa is een speciaal aanmeldingsformulier verkrijgbaar). Een verzoek kan worden gemaild naar schoolsportibisa@gmail.com.

Voor meer informatie over de kalender is de afdeling Sport en Recreatie van Ibisa bereikbaar, telefonisch via 582-4987 of per mail via schoolsportibisa@gmail.com.



FITNESSCENTRUM IN BRAZIL



ORANJESTAD — CBB Fitness Center, zo heet de nieuwe sportgelegenheid in Centro di bario Brazil. De officiële opening was afgelopen vrijdag, maar sporters konden er al sinds 13 oktober terecht. Het is een klein fitnesscentrum, maar het heeft wel voldoende machines om het lichaam te trainen, meldt CBB. Wie een kijkje wil komen nemen of vragen heeft over een abonnement, is welkom om langs te komen.

Dolphins winnen eigen competitie

ORANJESTAD — Zwemclub Aruba Dolphins heeft het (eigen) zwembkampioenschap Aruba Dolphins Invitational 2017 gewonnen. In het eindklassement van de dertien deelnemende teams staan de Dolphins bovenaan.

"We zijn moe, maar zeer tevreden over de resultaten. We feliciteren alle zwimmers, maar ook de wedstrijd-leiding, vrijwilligers, ouders en sponsors die van deze edi-

tie van ADI een succes maakten", schrijft de zwemclub op haar Facebookpagina. ADI is de afkorting van het evenement, dat dit jaar voor de zestiende keer werd gehouden.

Het zwembkampioenschap vond afgelopen weekend plaats (vrijdag, zaterdag en zondag). Op de website van de zwemclub staat een link naar de wedstrijdresultaten. Aan ADI deden 199 zwimmers mee, afkomstig uit zes landen: Curaçao, Venezuela, Verenigde Staten, Dominicaanse Republiek, Bonaire en gastland Aruba.

Place	Team	Points
1	Aruba Dolphins	1,562
2	Stingray Swimming	1,104
3	Typhoon Swim Club	598
4	Academia Deportiva Acuatica	396
5	Bulado Swimming Club	329
6	Swimming Team The Orcas	230
7	Bonaire Barracudas	158
8	Orca Swim Club Curacao	134
9	Tiburones Gurabito CountryClub	108
10	Parque Naciones Unidas	93
11	Sports 4 U	92
12	Sithoe Swim Club	33
13	East Coast Aquatic Club	23
Total		4,860.00

Eindklassement van de teams.

Encuesta Forsa Laboral 2017

"Cooperando cu desaroyo di nos forsa laboral"

Encuestadonan lo ta den bo bario. ABO ta conta pa desaroyo di nos forsa laboral.

PARTICIPA Y COOPERA.

3 nov - 30 nov

Encuesta Forsa Laboral 2017

Directie
Arbeid & Onderzoek

Encuesta Forsa Laboral 2017

"What about...
The beach
today,
nice- clean-
and pure **white**
sand..."

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
Fundacion Aruba Limpi

☎ 583-8383

Steun ons
werk
met
uw
gift.

Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheek

ASCA

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.

Dienstverlening met een persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

NO ENFRENTA
CANCER DI
PECHO BO SO

BREAST CANCER SUPPORT GROUP

Mary Joan

Adress: Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999

FRESH 104.3

DE HOORT HET VERSCHIL

Marc's Muziek Café
(Ma t/m Za: 12 - 15 pm)
Marc de Roo

Voor contact:
Studio: (297) 583 2121
Kantoor: (297) 583 2220
Email: info@fresharuba.com
facebook.com/fresharuba

STROOM ONDERBREKING

In verband met noodzakelijke werkzaamheden zijn wij genoodzaakt de energievoorziening te onderbreken op:

Donderdag 9 november, 2017

8:00 uur t/m 16:00 uur 's middags

Pa mas informacion yama 523-7100 of e-mail nos via customerservice@elmar.aw

OMGEVING

- Kas Ariba (gedeeltelijk)
- Sombre
- Coba Lodo (gedeeltelijk)
- Catashi (gedeeltelijk)
- Sabanilla Abao (gedeeltelijk)
- Shete
- Lagabena

Onze excuses voor het ongemak dat dit kan veroorzaken.

Winkeliers kunnen ontheffing openingstijden aanvragen

ORANJESTAD — Winkeliers die in 2018 hun klanten buiten reguliere openingstijden willen ontvangen, moeten een ‘ontheffing openingstijden’ aanvragen bij Directie Economische Zaken, Handel en Industrie (Dezhi). Die aanvraag moeten ze dit jaar nog indienen.

De reguliere openingstijden zijn van maandag tot en met zaterdag, van zes uur ‘s morgens tot half zeven ‘s avonds. Ook op feestdagen en zondag moeten winkels die geen ontheffing hebben, dicht zijn. De enige dag waarvoor geen ontheffing aangevraagd kan

worden, is op de Dag van de Arbeid (1 mei), dan moeten alle winkels verplicht dicht.

De openingstijden van winkels is geregeld in de Landsverordening winkelsluiting. Hierin staat onder meer dus dat winkels niet geopend

mogen zijn op een tijdstip vroeger dan zes uur ‘s morgens en ook niet later dan half zeven ‘s avonds.

Met een ontheffing mogen winkels van maandag tot en met zaterdag open zijn van zes uur ‘s morgens tot twaalf uur ‘s nachts. Op zon- en feestdagen mag de onderneming van negen uur ‘s morgens tot tien uur ‘s avonds geopend zijn voor klanten. De aanvraag voor ontheffing

moet schriftelijk worden gedaan bij Dezhi. Bij het inleveren van deze aanvraag moeten ook een zegel van 8 florin en van 4 florin worden ingeleverd. De ontheffing is geldig voor het hele jaar 2018.

Winkels die in een hotel gevestigd zijn, hoeven zich niet aan de Landsverordening winkelsluiting te houden en hoeven dus ook geen ontheffing aan te vragen.

‘Klassieker’ Heidi Gejodel op dakterras

ORANJESTAD — Rooftop Film Club, het evenement waarmee stichting Cinearuba film liefhebbers maandelijks bij elkaar brengt, vertoont komende zaterdagavond de film Heidi op het dakterras van Rietveld.



De in Zwitserland gefilmde productie is gebaseerd op de populaire Japanse tekenfilmserie over het meisje met de geit die bij haar opa in de bergen woont. Voor veel mensen roept de naam Heidi warme jeugderinneringen op. De avonturenfilm, geschikt voor de hele familie, duurt een uur en drie kwartier en is Spaans gesproken zonder ondertiteling. De deuren

gaan open om 19.00 uur en de film begint om 19.30. De entree voor deze avond kost 10 florin en dat is inclusief een zak popcorn, laat de organisatie weten. Kaartjes zijn vooraf te koop bij Basari Aruba of aan de entree van de Rietveld Academie op 11

november zelf. De opbrengsten van de filmavond komen ten goede aan Cinearuba, die cursussen, professionele trainingen en collectieve samenwerking aanbiedt aan jongeren op Aruba om het maken van films te stimuleren.

Dineren in de duisternis

ORANJESTAD — Stichting Favi, die zich inzet voor visueel gehandicapten en blinden, organiseert op 11 november wederom een ‘Dinner in the dark’ benefiet-evenement. Bij deze unieke ervaring schuiven gasten aan voor een vijfgangendiner dat wordt gehouden in volstrekte duisternis, waardoor ze - voor even - ervaren hoe het is om blind te zijn.

Dinner in the dark, in andere landen ook bekend als *Dare the Darkness* geeft deelnemers een glimp van hoe het leven is van iemand die niet kan zien. Het is een bijzondere ervaring, met een grote impact op hoe er naar de blinde medemens wordt gekeken. Wereldwijd leven ruim 39 miljoen mensen in complete duisternis door blindheid. Daarnaast zijn er nog eens zo’n 246 miljoen mensen die beschouwd worden als blind, omdat hun gezichtsveld sterk beperkt is. Aruba kent volgens Favi ruim 3000 mensen met een visuele beperking. Ter bevordering en acceptatie van de blinde en slechtziende medemens, organiseert de

stichting voor de tweede keer het bijzondere diner. Aan het begin van het evenement moeten deelnemers alle lichtgevende apparatuur zoals horloges en mobiele telefoons afgeven, deze worden veilig bewaard. Vervolgens worden ze geblinddoekt begeleid naar hun zitplaats, waar ze alles op de tast moeten doen. Amigoe was bij de editie van vorig jaar en onze verslaggever schreef toen hoe de duisternis haar naar de keel greep, ze moest leren vertrouwen op haar andere zintuigen. Favi hoopt dat de deelnemers de ervaring van het diner voor de rest van hun leven bij zich dragen. “We

hopen dat als je de volgende keer een blind persoon ziet, je medeleven voelt, maar geen medelijden. Want mensen die in het donker leven, zijn bovenal gewoon mensen”, aldus de organisatie. Het fundraising evenement vindt plaats in restaurant Azia aan de J.E. Irausquin Blvd 348. Het begint om zeven uur ‘s avonds en duurt tot tot half twaalf. De kaartjes kosten 179 florin per stuk. De gasten krijgen hiervoor een vijfgangendiner bereid door de koks van Azia en bijbehorende *wine pairings*. Belangstellenden kunnen contact opnemen met Favi via 582-5222 om hun kaartje te reserveren. De opbrengst komt geheel ten goede aan Favi, die donaties gebruikt voor hulp aan blinden en slechtzienden, zoals het begeleiden van cliënten bij oogmetingen en het gebruik van hulpmiddelen. Ook biedt Favi computerles, typeles, brailleles, kooklessen en praatgroepen.

Nieuwe landmachtcompagnie Caribisch gebied

ORANJESTAD/WILLEMSTAD — De 25ste landmachtcompagnie in de West (CIDW) heeft gisteren met een kleine ceremoniële commando-overdracht op Marinebasis Parera afscheid genomen. De compagnie wordt vervangen door manschappen van het 13e infanteriebataljon ‘Regiment Stoottroepen Prins Bernhard’ uit Assen.

De CIDW wordt geleverd door de Koninklijke Landmacht en is onderdeel van de aanwezigheid van Defensie in het Caribisch gebied. De landmachtcompagnie wisselt elke vier maanden en staat onder bevel van de Commandant der Zeemacht in het Caribisch gebied. Elke rotatie volgt een intensief trainingsprogramma op Curaçao, Aruba en Bonaire, zo laat Defensie weten. “Belangrijk leerdoel is het opereren in warme en droge gebieden. Daarnaast is de eenheid tijdens haar aanwezigheid beschikbaar voor ondersteuning van lokale autoriteiten of noodhulp bij rampen.” De vertrekkende compagnie was sinds juli in Curaçao en heeft, naast haar reguliere trainingsprogramma, geholpen op de Bovenwindse eilanden St. Maarten, Saba en St. Eustatius nadat die eilanden door meerdere orkanen waren getroffen.



De symbolische peddeloverdracht. Links nieuwe commandant / Rechts vertrekkende commandant.

De afscheidsceremonie gisteren werd bijgewoond door de commandant der zeemacht in het Caribisch gebied, brigadegeneraal der mariniers De Vin, en de vaste staf van Marinebasis Parera. Vertrekkend compagniescommandant kapitein Yoeri van de ‘Alfa-Java’ infanteriecompagnie van 11 Luchtmobiele blikte in zijn toespraak terug op de intensieve periode. Hij bedankte zijn eenheid, de vaste staf en de generaal

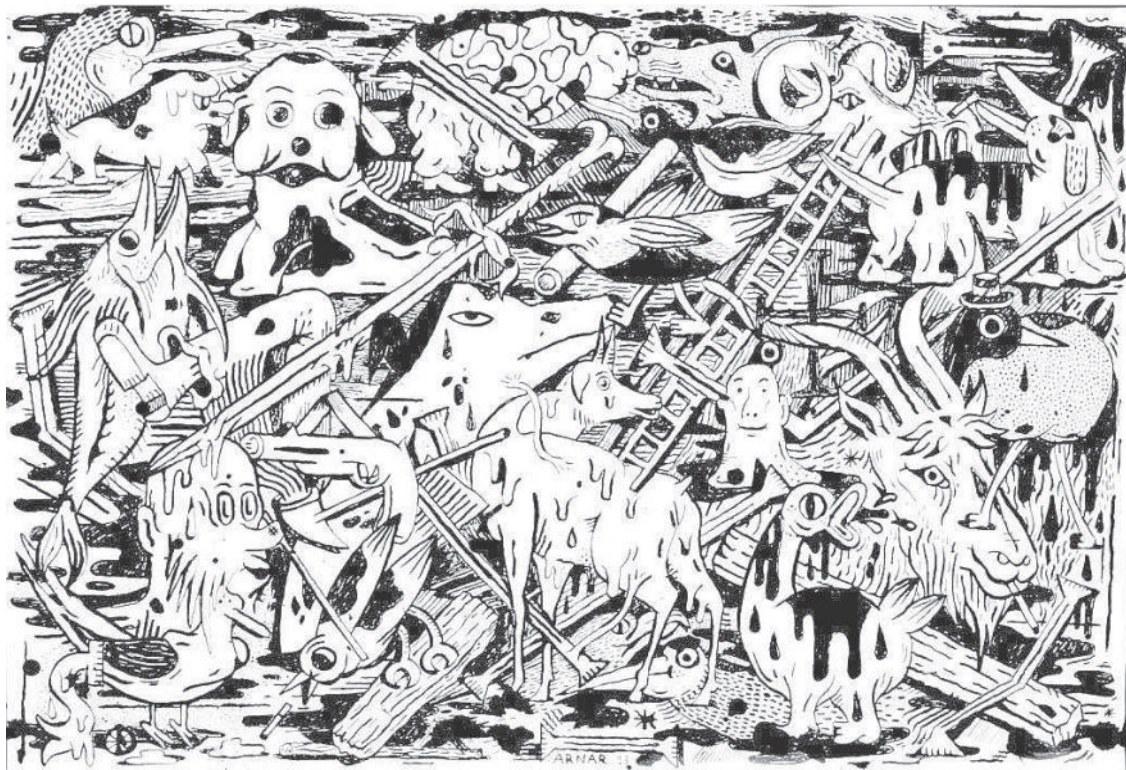
voor de afgelopen periode. Naast de geboden noodhulp heeft compagnie meerdere keren de politie ondersteund met lopende onderzoeken.

De nieuwe landmachtcompagnie kwam gisteren aan op vliegveld Hato. Deze zogenaamde ‘Stoters’ zijn een zustereenheid van de afgelopen rotatie, vertelt Defensie. De nieuwe compagniescommandant, kapitein Elwyn, geeft aan dat het Caribisch

gebied voor zijn eenheid niet geheel onbekend terrein is. Tot voor kort werd ook hij met zijn eenheid ingezet op St. Maarten om noodhulp te leveren.

“Deze regio biedt een groot scala aan trainingsmogelijkheden aan en het klimaat zorgt ook voor een andere dimensie in onze inzet. Hier willen we goed gebruik van maken”, aldus de kersverse compagniescommandant.

Met Arnar Asgeirsson Workshop wandschildering bij Ateliers’8



ORANJESTAD — Ateliers ‘89 organiseert van af maandag 13 november een workshopreeks muurschilderen met IJslandse kunstenaar Arnar Asgeirsson. De workshops worden gedurende een maand van maandag tot en met donderdag van 18.30 tot 21.30 gehouden. De reeks eindigt met een tentoonstelling op donderdag 7 december.

De IJslandse kunstenaar komt binnenkort naar Aruba om een workshop te geven in het maken van muurschilderingen.

In deze workshop leert Asgeirsson de deelnemer alle stappen voor het maken van een wandschildering: van schetsen naar schilderen om tenslotte fantastische en fantasievolle wandschilderingen te maken. In deze workshop wordt ook de stap van het canvas naar de muur onderzocht. De deelnemers leren hun verhalen in beelden om te zetten door composities, kleuren, patronen, materialen en schildertechnieken toe te passen. Tijdens deze workshopreeks worden verschillende schildertechnie-

ken onderzocht. Ook wordt er aandacht besteed aan de geschiedenis van onder meer het schilderen op wanden, van de grottekeningen in de prehistorie tot aan de fresco-techniek, graffiti, politieke muurpamfletten en *sign paintings*.

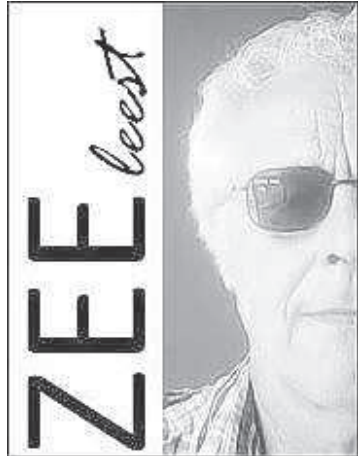
Belangstellenden kunnen voor meer informatie en inschrijving contact opnemen met Ateliers ‘89 via elfjelvis@gmail.com of door te bellen naar telefoonnummer 588-5776 of 565-4613. De workshops zijn geschikt voor kinderen vanaf twaalf jaar.

ZEE LEEST

De boerkamobiel

Nico van der Zee bespreekt in deze column regelmatig zinnige en onzinnige zaken. Reacties zijn welkom: nicovanderzee@gmail.com.

Ministers kunnen soms rare dingen zeggen. Ooit maakte ik me vrolijk over Mike de Meza die fruitbomen langs de nieuwe snelweg wilde plaatsen. Het kwam blijkbaar niet bij hem op om te denken aan de verkeersveiligheid. Het plan verdween niet van de tafel, maar gelukkig zijn degenen die de weg moeten bouwen wat verstandiger, was gisteren in deze krant te lezen. De fruitbomen komen er niet, hoogstens in wat parkjes in de buurt van de weg. Maar in diezelfde krant nam Arthur Dowers het domme stokje over met enkele uitspraken die de wenkbrauwen doen fronsen. Het gaat om auto’s met getinte ramen. Als de ramen getint zijn kun je de bestuurder niet goed zien. Je kunt dus ook niet vaststellen of de bestuurder aan het tele-



foneren is of dat hij of zij de autogordel om heeft. Er zijn nog wel een paar redenen te bedenken waarom je niet zo mag rondrijden. Rijden in een geblinddoekte auto is te vergelijken met rondlopen in een boerka, iets waar ik ook geen voorstander van ben. In de wet is dus vastgesteld dat de tint niet te donker mag zijn. Minimaal 75 procent licht doorlatend, begreep ik en dat sluit wel aan bij wat internationaal gebruikelijk is in de regelgeving. Het probleem is alleen dat de regels die we vastgesteld hebben niet gehandhaafd

worden. Een bekend probleem op Aruba. De verklaring is dit keer dat de politie niet beschikt over instrumenten om de tint te meten. Dat is een rare verklaring. Zo’n meetapparaat kost 1500 florin, waarschijnlijk minder als je er veel tegelijk koopt. Dat geld is natuurlijk best ergens te vinden. Met het salaris dat Paul Croes ontving voor het passen op een winkel waar niemand komt omdat er niets te koop is, hadden we een hele lading van die apparaten kunnen aanschaffen. Arthur Dowers gaat door: dat die boerka-auto’s ontsnappen aan de controle op bellen achter het stuur is niet zo belangrijk. Het gaat niet om handhaving maar om bewustwording. Het is alsof de minister zegt dat hij niet van plan is elke misdaad serieus te nemen. Als we af en toe iemand pakken is iedereen er zich wel bewust van dat je geen misdaad moet plegen. Iedere Arubaan weet dat bellen achter het stuur onveilig is. Aan die bewustwording hoe-

ven we echt niet te werken. Het gaat om handhaving. Dagelijks kun je in Aruba constateren dat bellen achter het stuur tot gevaarlijke situaties leidt. Toen ik betrokken raakte bij een aanrijding en bij de verzekering meldde dat de tegenpartij zat te bellen achter het stuur, werd het niet eens opgeschreven. Dat scheen bij 80 procent van de aanrijdingen het geval te zijn. Meestal lopen die gevaarlijke situaties door bellen achter het stuur met een sissers af. Maar een auto is een potentieel moordwapen en met een mobieltje achter het stuur verlies je de controle over dat wapen. Het gaat niet altijd goed. De minister moet zorgen voor handhaving, dat is zijn taak en geen slappe uitspraken doen. Anders mag hij zich verantwoordelijk voelen voor die gevallen waar gevaarlijk rijgedrag door bellen achter het stuur niet met een sissers afloopt.

We zullen zien of zijn opvolger de verkeersveiligheid wel serieus gaat nemen.

Om luchtvaart te verduurzamen
KLM en Costa Rica starten
unieke samenwerking



De overheid van Costa Rica en KLM slaan de handen ineen om de uitstoot van CO2 terug te dringen. Samen onderzoeken zij de komende maanden de mogelijkheden om vanaf San Jose te vliegen met duurzame biobrandstof. Duurzame vliegtuigbrandstof is op dit moment de meest effectieve manier om CO2-uitstoot terug te dringen en daarmee de luchtvaart te verduurzamen. KLM en de Costa Ricaanse overheid ondertekenden 31 oktober een intentieverklaring om de samenwerking te bekrachtigen. Het is wereldwijd de eerste keer dat een luchtvaartmaatschappij een dergelijke samenwerking aangaat met een land.

KLM deelt de komende maanden kennis en kunde met de Costa Ricaanse overheid, in nauwe samenwerking met partner SkyNRG. KLM voerde in 2009 de eerste vlucht uit met biobrandstof, toen nog met waarnemers. In 2010 werd KLM de eerste luchtvaartmaatschappij ter wereld die een commerciële vlucht maakte met duurzame biobrandstof. Sindsdien voerde KLM ruim 1000 vluchten uit met

biokerosine onder meer naar Parijs en Rio de Janeiro en vanuit New York en Oslo.

Om de productieketen van duurzame biobrandstof te stimuleren richtte KLM SkyNRG op en startte het KLM Corporate BioFuel Programma (CBP). Door de samenwerking met grote Nederlandse bedrijven in dit programma worden alle KLM-vluchten vanaf Los Angeles sinds 2012 gedeelte-

lijk met duurzame biobrandstof uitgevoerd. Daarmee is KLM de enige Europese luchtvaartmaatschappij die intercontinentaal met biobrandstof vliegt.

80 % minder CO2 uitstoot Door het gebruik van duurzame biobrandstof kan de CO2-uitstoot tot 80% worden verminderd ten opzichte van fossiele brandstof. De markt voor duurzame biobrandstof

staat echter nog in de kinderschoenen, waardoor de prijs drie keer hoger ligt dan die van fossiele brandstof. KLM kiest voor het gebruik van duurzame biobrandstof, waarvan de productie niet ten koste gaat van biodiversiteit en voedselproductie. De biobrandstof voor de vluchten vanaf Los Angeles is gemaakt van afgewerkt frituurvet (Used Cooking Oil- UCO).

The Wine Room
unwind with wine

When clinking

Clink glasses bell to bell (it reduces breakage) and look your clinking-buddy in the eye.

Wine-tips
Monrick E. Croes BA, MA
Wine & Hospitality Service Specialist

AMIGOE

Amigoe, auteursrechten en ‘sociale media’

In verband met auteursrechten mogen artikelen uit de Amigoe niet zonder toestemming van Uitgeverij Amigoe NV verspreid worden.

Verschijnt er een artikel over u of uw organisatie in de Amigoe en wilt u dit graag delen op sociale media?

Dat kunt u doen door uw vrienden en volgers te verwijzen naar www.amigoe.com

U mag er best een leuke post van maken, de kop van het artikel of een fotootje gebruiken, maar een groot deel van een artikel of zelfs een heel artikel delen is niet toegestaan.

Dank voor de medewerking!

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita
Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	Kibrahacha	583-4908
Brandweer	911	Maria	585-8145
Politie O'stad	102	Noord	586-4606
Politie San Nicolaas	104	Oduber	582-1780
Politie St.Cruz	105	Paradera	588-6638
Politie Noord	107	San Lucas	584-5119
Tipline Politie	11141	San Nicolaas	584-8186
Ziekenhuis	527-4000	Santa Anna	586-8181
Dierenarts	585-0400	Santa Cruz	585-8028
Elmar centraal	523-7100	Seroe Preto	584-4833
Elmar storing	523-7147	Trupiaal	583-8560
WEB Aruba	525-4600	— Mortuariums —	
SETAR	582-2116	Ad Patres	584-2299
Taxi (TAS)	587-5900	Aurora	588-6699
Taxi (ATT&T)	582-2010	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Taxi (PTS)	588-0035	Olive Tree Oranjestad	582-0000
Taxi (Diamond)	587-2300	— Stichtingen —	
Kankerbestrijding	582-0412	Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
Stichting SAMBA	582-0903	Fundacion Respetami	582-4433
—Oranjestad—		Zwanger? Fundacion CIZKA	583-0331
Ambulance	582-1234	Fundacion Diabetico Arubano	593-0507
BGD Oranjestad	527-2782	Twelve Step Meeting AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Veterinaire Kliniek	582-1720	Fundacion Amor Pa	568-4739
Animal Shelter	582-1623	Prohimo	564-8849
— San Nicolaas—		NA Acceptance Group	565-7500
Ambulance	584-5050	Fundacion Centro Ecologico Aruba	562-8984
Centro Medico	523-8833	Bureau Sostenemi Misbruik en mishandeling tegen minderjarigen	588-1010
BGD San Nicolaas	527-2782	Fundacion C.V.A. voorkomen en zorg voor stroke	567-7004
Serlimar	584-5080		
— Botica —			
4 Centro Medico	584-5794		
Aloë	584-4606		
Central	585-1965		
Dakota	588-7364		
Del Pueblo	582-1253		
Eagle	587-9011		

Het weer

WOENSDAG
8 november 2017

Licht bewolkt met kans op regen. Wind vanuit het Oostzuidoost tussen 24 en 33 km/u.

Max Temp. 31°	Voelt Als 35°	Wind 24 km/u	Precipitatie 55%
-------------------------	-------------------------	------------------------	----------------------------

Zonsopgang 06:35	Zonsondergang 18:12	UV index 10 v/d 10
----------------------------	-------------------------------	------------------------------

WOENSDAGAVOND

Bewolkt met kans op regen. Wind vanuit het Oost tussen 20 en 32 km/u.

Max Temp. 26°	Voelt Als 29°	Wind 20 km/u	Precipitatie 55%
-------------------------	-------------------------	------------------------	----------------------------

Maansopgang 22:52	Maansondergang 11:56
-----------------------------	--------------------------------

Aankomsttijden

Cruiseschepen
Woensdag, 08 nov. '17

MS Seven Seas Navigator
08.00 – 17.00
Zuiderdam
12.00 – 23.00
Coral Princess
13.00 – 19.00
Royal Princess
07.00 – 19.00
Freewinds
06.00 – ****

Donderdag, 09 nov. '17

Eurodam
07.00 – 23.00
Carnival Ecstasy
08.00 – 23.00

Vrijdag, 10 nov. '17

MS Insignia
08.00 – 16.00
Celebrity Equinox
10.00 – 23.00

Dienstdoende huisartsen
Dinsdag 07 november 2017

Huisarts nachtdienst - Oranjestad
Huisartsenpost Hospitaal 527-4580
Dr. Jansen

Huisarts nachtdienst - San Nicolaas
Centro Medico San Nicolaas
Dr. Luchmun

Dienstdoende apotheken
Apotheek nachtdienst San Nicolaas
Botica 4 Centro Medico
584-5794
Apotheek nachtdienst Oranjestad
Botica Eagle
582-4553

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368

Social Media & Marketing Coordinator
Tiziana La Torre
tlatorre@amigoe.com

Bilderdijkstraat 16
Postbus 323,
Oranjestad, Aruba

Administratie Algemeen:
adminaruba@amigoe.com

Directie:
Michael Voges
mvoges@amigoe.com
Grecia Willems
gwillems@amigoe.com

Redactie:
Alex Lacle (hoofd redacteur)
Mirte de Rozario
Melissa Stamper
Nadine Salas
arubaredactie@amigoe.com

Verkoop Algemeen:
Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com

Verkoop/Acquisitie
Shawn Geerman
sgeerman@amigoe.com

Special Projects Coordinator
Natasha Tromp
ntromp@amigoe.com

Administratie
Zulaika Kelly
zkelly@amigoe.com
(abonnement)
Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com
(layout)

Distributie
Zulma Kock
abonementaruba@amigoe.com

Klachten over bezorging?
Mail naar:
klachtenaruba@amigoe.com

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag
8:00 am – 4:30 pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20651903
Banco di Caribe # 81027801
RBC #100031723
Aruba Bank # 6000400190

Man geeft zich aan in verband met Mahuma-moord

WILLEMSTAD — Een dertigjarige man, N.M.D., heeft zich afgelopen zaterdagmiddag aangegeven bij de politie in verband met de moord een dag eerder in Mahuma.

De verdachte is volgens de politie familie van de gedode Jurven Maria, en de fatale schietpartij zou het resultaat zijn van een probleem tussen de twee. De man is in opdracht van een hulpofficier ingesloten. Maria (27) werd vrijdag omstreeks 17.15 uur thuis

doodgeschoten. Maria werd bij aankomst van de politie liggend in de tuin van zijn woning aangetroffen met meerdere schotwonden in zijn bovenlichaam. Hij gaf toen al geen teken van leven meer. Uit voorlopig onderzoek is gebleken dat de man net

thuis was gekomen, waarna hij de woning inging. Toen hij even later weer naar buiten liep werd hij onder vuur genomen door meerdere personen die voorbijreden in een grijze auto. De daders sloegen na de liquidatie met hoge snelheid op de vlucht. De dood van Maria werd om 18.50 uur geconstateerd door een politiearts. Zijn lichaam is op verzoek van het Openbaar Ministerie in beslag genomen voor onderzoek.

‘Drugshandel en -misbruik groter probleem in de regio’

WILLEMSTAD — Volgens premier Eugene Rhuggenaath (PAR) worden drugshandel en -misbruik een steeds groter probleem in onze regio. Het vereist volgens de premier een aanhoudende politieke wil en aanzienlijke middelen om deze uitdagingen het hoofd te bieden. Dat zei Rhuggenaath onlangs in zijn toespraak tijdens de conferentie rondom het Verdrag van San José in Costa Rica.

Het Verdrag van San José is een regionaal verdrag dat samenwerking in het Caribisch gebied nastreeft ter bevordering van bestrijding van drugssmokkel en transnationale criminele netwerken in het kader van drugs. Op verzoek van het ministerie van Buitenlandse Zaken trad Rhuggenaath vorige week op als delegatieleider van het Koninkrijk der Nederlanden voor de ‘Conferentie van verdragspartijen bij het Verdrag inzake samenwerking bij de bestrijding van sluikhandel in verdovende middelen en psychotrope stoffen over zee en door de lucht in het Caribisch gebied’ en het eerste seminar over het Verdrag van San José. Ook voerde de minister-president bilaterale gesprekken met de autoriteiten van Costa Rica en het bedrijfsleven. Tijdens de conferentie kwamen de uitvoering van het

verdrag in de praktijk en eventuele verbeterpunten in de uitvoering daarvan alsmede de versterking van de operationele samenwerking tussen de partijen aan de orde. In zijn toespraak zei Rhuggenaath onder andere dat drugshandel één van de belangrijkste bedreigingen is voor de internationale vrede en veiligheid. Volgens hem is de gezamenlijke inzet van partnerlanden in de bestrijding van drugshandel voor veiligere en gezondere gemeenschappen en mensen die een gelukkiger leven leiden de basis van het Verdrag van San José. “Criminele groepen verspreiden geweld, angst en onzekerheid in hun pogingen om drugshandelroutes te beheersen. Ze verspreiden corruptie, beïnvloeden verkiezingen en schaden de economie. In sommige landen kunnen de enorme winsten die door drugshandel worden gegenereerd,

concurreren met hun bruto binnenlands product. Drugshandel dreigt ook de successen van gouvernementele en niet-gouvernementele organisaties te keren in hun inspanningen om de negatieve gevolgen van geweld, onveiligheid en chronische gezondheidsproblemen te verminderen”, aldus Rhuggenaath. Volgens de premier kan geen enkel land alleen het hoofd bieden aan drugshandel. “Deze strijd vereist een uitgebreide internationale aanpak gebaseerd op een sterk gevoel van gedeelde verantwoordelijkheid. Landen moeten informatie delen, gezamenlijk operaties uitvoeren, capaciteit opbouwen en wederzijdse juridische en humanitaire hulp verlenen.” Tot slot is er volgens Rhuggenaath behoefte aan een meer omvattende en evenwichtige aanpak van drugsbestrijding. “Een dergelijke aanpak moet gericht zijn op het verminderen van de vraag naar drugs en de schade die drugs veroorzaken; het bevorderen van alternatieven bij de bron; en het ontwrichten van smokkelroutes, met harde hand en consequent en zelfs hopelijk permanent.”

50 jaar instorting Julianabrug

WILLEMSTAD — De overheid, evenals als de Curaçaose samenleving herdenkt vandaag dat de Julianabrug vijftig jaar geleden is ingestort. De herdenking startte met een symposium vrijdag bij de University of Curaçao, gevolgd door een kerkdienst gisteren bij de kerk Santa Famia in Otrobanda, en werd vandaag voortgezet met een ceremonie bij de brug.



Het volkslied wordt gezongen tijdens de herdenking bij het monument.



Foto: Ken Wong

Een broer van een slachtoffer (zittend) was aanwezig bij de mis.

Deze activiteiten zijn georganiseerd door de overheid in samenwerking met vakbond CGTC (Central General di Trahadonan di Corsow). Ook Unidat di Bario Kòrsou stond vanochtend stil bij dit traumatische incident tijdens een ceremonie bij Fleur de Marie, waarbij buurtbewoners hun ervaringen hebben gedeeld. De Julianabrug stortte op 6 november 1967 om tien voor acht's ochtends in. Dit wordt naast de opstand op 30 mei 1969 als één van de grootste rampen uit onze geschiedenis beschouwd. De constructie van de brug begon aan de zijde van Punda en tijdens het laatste gedeelte van de eerste helft,

stortte het gebouwde deel in zijn geheel in. Vijftien werknemers verloren hun leven, negen lokale mensen en zes Europese Nederlanders, allen werknemers van de Curaçaose Dokmaatschappij. Het is nooit duidelijk geworden wat de daadwerkelijke oorzaak van deze ramp was. Er doen veel speculaties de ronde die variëren van zwakke fundering tot zelfs fraude. Op 2 november 1974 werd een herdenkingsmonument naast de oprit aan de Punda-zijde geplaatst voor de slachtoffers van dit incident. Het monument is ontworpen door architect Alberto Badaracco. De officiële ceremonie werd vanochtend bij dit monument gehouden.

GZE niet blij met berichten over due diligence

WILLEMSTAD — De beoogde exploitant van de Isla-olieraffinaderij, het Chinese staatsbedrijf Guangdong Zhenrong Energy (GZE), is niet blij met de informatie die op straat ligt over het gebrek aan medewerking van zijn kant om informatie te verschaffen voor de due diligence. Dat heeft GZE gemeld in een brief aan het Multidisciplinaire Projectteam (MDPT), dat belast is met het toekomstscenario van de raffinaderij.

Minister van Economische Ontwikkeling Steven Martina (MAN) bevestigde het bestaan van de brief op *Radio Hoyer 1*. Volgens hem zal de ministerraad zich over deze brief moeten buigen. De Chinezen

zouden ook niet blij zijn dat er gekeken wordt naar alternatieve plannen. De minister erkende dat het inderdaad gebruikelijk is bij onderhandelingen met internationale partijen dat er exclusiviteit bedongen wordt. De reactie van de Curaçaose ministerraad zal dan ook met diplomatie worden geformuleerd, aldus

Martina. Vorige week werd bekend dat de ministerraad het MDPT officieel opdracht heeft gegeven om met een alternatief plan te komen voor zowel de modernisering van de raffinaderij als voor de bouw van een LNG-opslagterminal bij Bullenbaai. Het proces voor een zogenoemd ‘back-up plan’

wordt direct opgestart en moet rekening houden met alle scenario's die zich in het traject kunnen voordoen. Uitgangspunt is dat de raffinaderij na het verstrijken van het huidige huurcontract met PdVSA open blijft.

Uit een due diligence met GZE moet blijken of het Chinese bedrijf in staat is om het project financieel en technisch te dragen. Tot nu toe is de medewerking van GZE om aan de benodigde informatie te komen minimaal.

Viking Sky voor het eerst op Curaçao



WILLEMSTAD — Het Noorse Viking Sky bezocht maandag voor het eerst Curaçao. Het cruiseschip dat bij de Megapier is aangemeerd heeft een capaciteit van 944 passagiers en wordt vertegenwoordigd door het agentschap Perez Y CIA. Gisterenochtend ontving kapitein Atle H. Knutsen een welkomstplakkaat van de vertegenwoordigers van het Curaçao Tourist Board, Curaçao Ports Authority en het agentschap. Afgelopen juni maakte het schip haar maiden voyage. De volgende stop is Aruba.

Dwangsom van Inspectie Volksgezondheid dreigt voor Sehos

WILLEMSTAD — Het St. Elisabeth Hospitaal (Sehos) krijgt vanaf 10 november een dwangsom opgelegd van 20.000 gulden per week als niet wordt voldaan aan de recente aanwijzing met betrekking tot de terugkeer van chirurg Michel Berry. De Inspectie voor de Volksgezondheid zal daarnaast in een nog hogere versneling actie ondernemen als de Raad van Bestuur (Rvb) ook niet kordaat optreedt tegen de aanwijzing die het ziekenhuis vorige maand al kreeg, aldus inspecteur-generaal Jan Huurman.

De dwangsom die is opgelegd bestaat uit twee delen: zo moet ten eerste alle informatie worden verstrekt en ten tweede mag Berry niet werken in het Sehos zolang hier niet aan wordt voldaan. Aan beide voorwaarden is een dwangsom van 10.000 gulden per week opgelegd met een maximum van 100.00 gulden. Het totale maximumbedrag komt hiermee neer op 200.000 gulden. Het bestuur is afgelopen vrijdag op de hoogte gesteld van de dwangsom. De inspectie maakt zich ernstig zorgen over het gebrek aan daadkracht van de RvB. “We hebben geen reactie gekregen op de laatste aanwijzing. Het Sehos moet zich echter realiseren dit geen regenbui is die overdrijft. Regenbuiën drijven hier over het algemeen snel over, maar deze niet.” Op 28 oktober berichtte de *Amigoe* dat het Sehos een formele aanwijzing had gekregen van de inspectie omdat het ziekenhuisbestuur geen inzage geeft in de documenten die verbonden zijn aan de terugkeer van Berry. Inspecteur Gersj Rodriques Pereira verklaarde desgevraagd dat het ziekenhuis niet alle gevraagde informatie heeft verstrekt over

de voorwaarden van toelating van ‘een chirurg’ die eerder de toegang tot het ziekenhuis was ontzegd. Begin dit jaar werden in overleg met de inspectie twee chirurgen door de RvB op non-actief gesteld, te weten Berry en Patrick Fa Si Oen. Laatstgenoemde werkt momenteel in het Advent Ziekenhuis en is nog steeds in onderhandeling met het Sehos omdat ze er maar niet uitkomen. Berry kon op 1 september jl. weer zijn intrek nemen in het ziekenhuis, onder voorbehoud dat er werd voldaan aan strikte voorwaarden van de inspectie. De bevindingen van twee groepen experts uit Nederland waren uiterst kritisch, vertelt Huurman. “Er waren zodoende de twee mogelijkheden: de desbetreffende chirurgen konden niet terugkeren of onder zeer strenge voorwaarden. In overleg met de inspectie is toen gekozen voor terugkeer van de artsen. We hebben het Sehos vervolgens de ruimte gegeven, maar de inspectie moest wel van a tot z op de hoogte worden gehouden, omdat wij anders niet kunnen toetsen of aan de voorwaarden wordt voldaan. Het Sehos heeft een beetje misbruik gemaakt van

die ruimte. Ze staan ons namelijk niet toe om de voorwaarden in te zien en daarmee belemmeren ze ons in het uitoefenen van onze functie. Krachtens de landsverordening is eenieder die ons belemmert strafbaar. We zouden dus ook naar het Openbaar Ministerie kunnen stappen.” Het Sehos heeft na de aanwijzing een week de tijd gehad om informatie aan te leveren, maar een antwoord bleef uit. Dat er nu naar zwaardere middelen wordt gegrepen is volgens de inspecteur-generaal dan ook meer dan logisch. Huurman verklaart dat de inspectie zich zorgen maakt over het gebrek aan daadkracht en deskundigheid. “Begin dit jaar was er een zeer ernstige crisis rondom de kwaliteit van de zorg. We hebben niet het volledige vertrouwen dat ze dit goed aanpakken.”

Ziekenhuisbestuur De inspectie en het ziekenhuis zijn in gesprek over de aanwijzing die begin oktober werd gegeven, maar ook dit proces loopt volgens Huurman te langzaam. “Ze hebben laten weten dat ze ermee bezig zijn, maar er zou meer actie moeten worden ondernomen. Het initiatief om een nieuw ziekenhuisbestuur aan te stellen ligt bij hen. We sluiten het niet uit dat er meer maatregelen zullen worden getroffen, als ook hier niet tijdig gehoor aan wordt gegeven.” De RvB was niet bereikbaar voor commentaar.

Franse premier: Samenwerking Franse en Nederlandse kant voor gebalanceerde ontwikkeling

MARIGOT — In zijn afscheidsrede voor zijn vertrek uit St. Martin riep de Franse premier Édouard Philippe gisteren op tot nauwere coördinatie en betrokkenheid tussen de twee kanten van het eiland, om een ‘evenwichtige’ ontwikkeling van de infrastructuur te garanderen met projecten die beide gebieden ten goede kunnen komen. Hij benadrukte dat dit ‘absoluut van strategisch belang’ is voor wederopbouw.

Hij merkte op dat sinds het passeren van de orkaan Irma nauw contact is geweest met Nederland en dat een lid van de Nederlandse regering deel uitmaakt van de interministeriële commissie voor de wederopbouw van St. Martin, eraan toevoegend dat het belangrijk is om volledig geïntegreerd te zijn met de persoon die ver-



Foto: The Daily Herald

Premier Édouard Philippe, president Daniel Gibbs en minister Annick Girardin praten met het personeel van een koffieshop in Grand Case.

antwoordelijk is voor de wederopbouw van St. Martin, Préfet Philippe Gustin. De bewindsman maakte

tevens bekend dat een lid van de Franse regering om de twee maanden naar St. Martin zal komen om te

controleren of alles naar tevredenheid verloopt en of gemaakte afspraken daadwerkelijk worden uitgevoerd.

Bezwaren Kiesraad tegen verkiezingen op St. Maarten

PHILIPSBURG — De voorzitter van de Kiesraad op St. Maarten, Bert Hofman, opperde gisteren enkele bezwaren tegen de uitgeroepen verkiezingen. Zijn eerste bezwaar is het feit dat de Kiesraad geen kantoor heeft, omdat dat werd vernietigd tijdens de orkanen Irma en Maria in september. Hofman hoorde via de media dat de datum voor het indienen van de kieslijsten is vastgesteld op 13 november en de verkiezingsdag op 8 januari 2018.

“Ik kan niet zeggen dat we er klaar voor zijn, omdat we nu in een moeilijke periode zitten. We zijn ons kantoor kwijtgeraakt. Ik denk wel dat het zal lukken om een nieuw kantoor te vinden, maar het zal nog wel even duren voordat alles in orde is”, stelt hij. “De datum van 8 januari zal zeer moeilijk zijn voor ons en zeker ook voor het Centraal Stembureau, want er zijn een aantal inwoners die niet op hun geregistreerde adressen wonen. Het postkantoor is nog niet volledig functioneel; dat

is ook een probleem als het gaat om het bezorgen van de stemkaarten”, aldus Hofman. Hij wijst ook op een ander bezwaar: “De wettelijke termijn voor de inschrijving van nieuwe partijen is zes weken vóór de datum voor het indienen van de kieslijsten. Dat halen we al niet meer.” De Kiesraad, die in januari 2014 is ingesteld, is belast met de handhaving van de Landsverordening registratie en financiën van politieke partijen. De Kiesraad functioneert onafhankelijk van de overheid

en is vergelijkbaar met de andere Hoge Colleges van Staat, zoals de Raad van Advies en de Algemene Rekenkamer. Hofman zei verder dat een aantal van de negen partijen die tijdens de verkiezingen van 2016 werden geregistreerd, informatie moet verstrekken aan de Raad. De Kiesraad is opgericht om een transparante en democratische structuur van politieke partijen te bevorderen, de integriteit van de politieke partijen te waarborgen, belangenconflicten te voorkomen en de balans van het politieke proces te bewaren. “We zijn deze keer niet benaderd voor overleg over de datum. Alle deelnemende partijen kunnen nu de komende verkiezingen te betwisten. We zullen het Stembureau hier officieel over informeren”, zei Hofman tot besluit.

Petitie ‘Zeg nee tegen verkiezingen’ begonnen

PHILIPSBURG — Op St. Maarten is een petitie gestart waarin de bevolking wordt opgeroepen om het uitroepen van vervroegde verkiezingen af te wijzen. Gisteravond waren er al bijna 2000 handtekeningen verzameld.

De organisatie stelt dat St. Maarten momenteel in een wanhopige positie verkeert en dat de gevestigde orde niet naar behoren functioneert.

“Onze infrastructuur blijft schade ondervinden van de gevolgen van de orkaan Irma. Dit is een moment in onze geschiedenis waarin zichtbaar

wordt wie van ons land houden, en wie degenen zijn die onze lijdensweg willen verlengen”, stelt de petitie. “We kunnen niet werkeloos blijven toezien terwijl we ongewild meegesleept worden in ondemocratische verkiezingen. Wakker worden! Er kunnen geen nieuwe partijen worden gevormd; de

Camelia moet gebruik handelsnaam ICUC stoppen

WILLEMSTAD — Carl Camelia moet het gebruik van de handelsnaam ICUC binnen een maand staken en de inschrijving van deze naam bij de Kamer van Koophandel doorhalen. Indien hij niet aan dit bevel voldoet moet er een dwangsom van 1000 gulden per dag worden betaald, met een maximum van 50.000 gulden. Dat oordeel velde de rechter op 30 oktober.

De Inter-Continental University of the Caribbean (ICUC), ook wel bekend als Stichting Curaçao Institute for Social and Economic Studies (Curises), heeft hiermee de zaak gewonnen waartoe op 8 december 2016 een verzoekschrift werd ingediend. ICUC werd in 1994 opgericht door Stichting Curises en biedt onderwijs in toerisme, hospitality en management. De handelsnaam wordt vanaf 2010 gebruikt. In 2013 raakte de onderwijsinstelling verwickeld in een rechtszaak met Camelia, de academische directeur van de opleidingen hospitality en accountancy, en een van de oud-bestuurders van de privé-universiteit. Details over de aard van het conflict waren schaars omdat de partijen een mediastilte hadden afgesproken. Op 27 juni 2013 werd Camelia op non-actief gesteld en ont-

heven van zijn functies. Ook werd hem de toegang ontzegd. Tijdens een kort geding beschuldigde het bestuur hem van onregelmatigheden, maar dit kon ICUC niet hardmaken. Camelia won het kort geding, waardoor de besluiten die de ICUC tegen hem had genomen werden geschorst. Hij kon hierdoor zijn werkzaamheden hervatten. Kort daarna kreeg hij een brief van de deurwaarder met een stapel documenten en een uitnodiging om zich te verweren. Camelia werd beschuldigd van verschillende feiten en begon in 2013 zijn eigen onderwijsinstelling onder de naam ICUC International BV. Volgens professor Gilbert Cijntje, die tevens deel uitmaakt van het management van het onderwijsinstituut, leidde dit tot verwarring. Zo ook toen de onderwijsinstelling van Came-

lia herhaaldelijk in het nieuws kwam over de vraag of de uitbesteding van het ontwikkelen en het verzorgen van de bacheloropleiding van de politie aan de doelmatigheidseisen en overige geldende wet- en regelgeving voldoet. Dit vraagstuk is overigens nog in onderzoek door de Algemene Rekenkamer. Naar eigen zeggen heeft Camelia ICUC International BV geregistreerd na navraag te hebben gedaan bij Bureau Intellectuele Eigendom. “Ik heb vervolgens betaald voor een onderzoek, waaruit is gebleken dat de naam vrij was. Niemand had de rechten op de naam en dus heb ik dit laten registreren, waarna ik een certificaat heb ontvangen met de registratienaam en de BV heb opgericht.”

Onrechtmatige daad
Echter, in het vonnis dat vorige week maandag is gepubliceerd oordeelt rechter Pieter de Kort dat de registratie van de naam bij Bureau Intellectuele Eigendom niet kan afdoen aan de beschermingswaardigheid van de handelsnaam van

de eiseres en aan de onrechtmatigheid van het gebruik daarvan door gedaagde. “De partijen zijn beide op Curaçao gevestigd en richten zich beide op het ontwikkelen en uitvoeren van onderwijsprogramma’s. Ze zijn in die zin concurrenten. Het is aannemelijk dat het gebruik door partijen van deze (nagenoeg) gelijke handelsnamen bij het publiek verwarring kan veroorzaken.” Dit wordt als een onrechtmatige daad aangemerkt, omdat afbreuk wordt gedaan aan het onderscheidend vermogen van de handelsnaam. De Kort voegde hieraan toe dat het er niet toe doet wie de precieze bedenker is van de naam. “Het gaat om de omstandigheid dat de naam destijds werd bedacht ten behoeve van ICUC en haar activiteiten, dat het bestuur van ICUC vervolgens besloten heeft die naam als handelsnaam te gebruiken en dat ICUC die naam vervolgens ook daadwerkelijk in gebruik heeft genomen. Dat maakt dat ICUC de rechthebbende is met betrekking tot de handelsnaam.”

Green Destination Seminar succes

KRALENDIJK — Tourism Corporation Bonaire heeft 26 oktober in het Plaza Beach Resort Bonaire een seminar georganiseerd met als onderwerp: Bonaire, The Green Destination. Tijdens het seminar, dat volgens de organisatie van groot belang is voor het bewustzijn van Bonaire als een groene bestemming, werd informatie gegeven aan de gemeenschap over wat er op het eiland gebeurt betreft dit onderwerp, en wat de toekomstplannen zijn. Gedeputeerde Hubert Martis opende het event.

“Als wij in dit tijdperk van milieubewustzijn aantrekkelijk en competitief willen blijven, dan hebben wij een strategie voor duurzaamheid nodig”, zo sprak Martis tijdens de opening.

Het thema van het congres valt samen met de wereldwijde ontwikkelingen die door de Verenigde Naties worden gestimuleerd, aldus het Openbaar Lichaam Bonaire. De VN hebben dit jaar aangewezen als het ‘Internationaal Jaar van Duurzame Toerisme Ontwikkeling 2017’, in het kader van de universele

Agenda 2030 voor Duurzame Ontwikkeling en Duurzame Ontwikkelingsdoelstellingen.

In 2016 nam TCB hiervoor deel aan de evaluatie van Bonaire als groene toeristische bestemming in 2016. Deze evaluatie, uitgevoerd door QualityCoast en Green Destination, heeft in zowel 2016 als in 2017 tot de Silver Award geleid.

Op het evenement waren diverse bedrijven aanwezig die lieten zien op welke manier zij hun visie van duurzaamheid momen-

Decaan USM neemt ontslag

PHILIPSBURG — Minder dan anderhalf jaar na haar benoeming tot decaan, heeft de uit Trinidad afkomstige Genève Phillip-Durham haar ontslag ingediend bij de Universiteit van St. Martin (USM). Haar ontslag met onmiddellijke ingang trad op 31 oktober in werking. Phillip-Durham werd in juni 2016 benoemd. USM zou eind oktober haar activiteiten staken vanwege financiële beperkingen.

In haar lange ontslagbrief aan het bestuur zei Phillip-Durham dat USM ‘niet geschikt’ voor haar is, met name in deze fase van haar professionele leven en academische carrière. Haar doel en visie zijn altijd en nog steeds om bij te dragen aan het Caribisch gebied op het gebied van beleidsvorming, capaciteitsopbouw en onderwijs. “Ik zou mezelf en elke instelling waarvan ik deel uitmaak, een slechte dienst bewijzen door te

blijven zonder dat ik effectief, efficiënt, openlijk en vooral objectief kan bijdragen”, stelt ze in haar brief, waarvan een kopie naar *The Daily Herald* werd gestuurd. Phillip-Durham zei dat ze getuige was geweest van beslissingen die in een paar dagen hadden kunnen worden genomen maar waar, na meer dan een maand of zelfs een jaar, nog steeds geen definitieve oplossing voor was gevonden. Dit terwijl beslissingen die een langdurig en uitgebreid overleg vereisen, in een dag of een week zijn genomen, ondanks verrekende financiële, personele en sociale implicaties. Ze sprak ook over het ontbreken van een geschikte strategie voor het behouden van werknemers bij USM, vooral op managementniveau. Tot besluit stelde ze: “Dit is het juiste moment om een nieuwe koers in te te plan- nen voor de toekomst van de universiteit, een kans die zeker niet gemist mag worden.”



Foto: Openbaar Lichaam Bonaire

Gedeputeerde Hubert Martis heeft vorige week het seminar Bonaire the Green Destination bijgewoond.

teel uitvoeren en wat hun doelstellingen zijn. Onder hen waren Selibon, WEB, Stinapa en Delfins Beach Resort. Weer andere bedrijven waren aanwezig om hun kennis en inzichten over het onderwerp te delen en was er een area waar Bay West en Kooy-

man biologisch afbreekbare, groene en duurzame producten toonden.

Selibon liet het publiek hier kennismaken met nieuwe afvalcontainers die zullen helpen bij het sorteren van de vuilnis zoals metaal, glas en plastic.

Verzoek MPB om verkeersdrempels Nikiboko

KRALENDIJK — MPB-fractielid Cyril Vrolijk heeft het Bestuurscollege van Bonaire verzocht om de aanleg van verkeersdrempels op strategische punten. Ook is verzocht om de nodige wijzigingen aan te brengen op de kruising van de Kaya Pos di Amor met de Kaya Kanari, waar al veel ongelukken zijn gebeurd.

Het Eilandsraadslid richt zijn verzoek aan de voorzitter van de Eilandsraad, gezaghebber Edison Rijna. Hij begint zijn schrijven met de melding dat zijn partij MPB met grote voldoening kennis heeft genomen van de herstelwerkzaamheden aan de wegen van Bonaire. “Er worden weer straten geasfalteerd zoals ons doel was toen wij bestuursver-

antwoordelijkheid droegen.” Hierbij zegt Vrolijk dat de inwoners van Nikiboko, waar de werkzaamheden hebben plaatsgevonden, de veranderingen zeer toejuichen maar dat het op zijn plaats geweest zou zijn als de overheid hen van tevoren over de herstelwerkzaamheden had ingelicht, omdat de straat hiervoor afgesloten moest worden.

De oproep om verkeersdrempels aan te leggen in Nikiboko en om het kruispunt van de Kaya Pos di Amor met de Kaya Kanari aan te pakken, is volgens Vrolijk overigens niet van de MPB-partij, maar van het overgrote deel van de inwoners van Nikiboko. Er zijn al veel ongelukken gebeurd omdat er veel te hard wordt gereden, te beginnen bij de Kaya A.A. Emerenciana. De omwonenden hebben aangegeven ‘s nachts niet te kunnen slapen omdat er constant auto’s en scooters met hoge snelheid rijden.

Minister Lee wil audit van hulpgoederen

PHILIPSBURG — Minister van Sociale Zaken Emil Lee zal regeringsaccountantsbureau Soab verzoeken een audit uit te voeren van de hulpgoederen die St. Maarten heeft ontvangen en die zijn afgeleverd na orkaan Irma.

“Als een minister die gelooft dat hij verantwoording verschuldigd is aan het volk en op basis van recente beschuldigingen door de premier, ben ik bezig met een verzoek aan Soab om een audit uit te voeren naar de ontvangst en distributie van hulpgoederen door de overheid, en in het bijzonder het ministerie van VSA (Volksgezondheid, Sociale Zaken en Arbeid)”, stelde

Lee in een persbericht dat zondag werd gepubliceerd. “Ik ben echt ontmoedigd. Het is zo triest dat politici, in een tijd waarin de mensen hulp en hoop nodig hebben, verhalen verzinnen voor politiek gewin. Veel medewerkers van het ministerie van VSA, die zo hard gewerkt te hebben na Irma, zijn gekwetst door de opmerkingen en suggesties dat het ministerie spullen, bestemd voor

behoefte mensen, zou achterhouden”, zei hij.

“De beschuldiging impliceert dat ze op de één of andere manier medeplichtig waren of deelnamen aan het achterhouden van hulpgoederen. Ik verwelkom een grondig onderzoek naar de volledige ontvangst en levering van hulpgoederen. In het belang van transparantie en verantwoording zou ik de regering willen aanbevelen om een soortgelijk onderzoek naar het schoonmaakproces, inclusief de bergingswerkzaamheden op zee, aan te vragen.”

Kerkschutter kon wapen kopen door fout luchtmacht

WASHINGTON — De Amerikaanse luchtmacht heeft verzuimd aan de burgerlijke instanties door te geven dat Devin Patrick Kelley eerder was veroordeeld. Dat had moeten voorkomen dat de schutter die zondag in een kerk 26 mensen doodde een wapen kon kopen.

De luchtmacht bevestigt aan *CNN* dat Kelleys verleden nooit is ingevoerd in een landelijk informatiesysteem. Voordat iemand in de VS een wapen mag kopen, wordt zijn naam eerst nagetrokken in een databank. Doordat het criminele verleden van Kelley nooit is ingevoerd, kwam zijn naam ook niet bovendien toen hij in 2016 in San Antonio zijn wapen kocht. De oud-militair was eerder door de kriegsraad veroordeeld voor mishandeling van zijn vrouw en kind. In

eerste instantie werd hij ook beschuldigd van het richten van een wapen op zijn vrouw en kind. Omdat hij schuld had bekend voor mishandeling, werd besloten de andere aanklachten in te trekken. Volgens het beeld dat kennissen en de autoriteiten na het bloedbad in Sutherland Springs schetsen, vertoonde Kelley al jaren zorgwekkend gedrag. Ook was er sprake van een conflict met de familie van de vrouw waarmee hij in 2014 trouwde. De oud-militair schoot 26 mensen dood, onder wie een

kind van achttien maanden. De autoriteiten maakten later bekend dat hij zijn schoonmoeder per tekstbericht had bedreigd. Zij zou de kerk eerder hebben bezocht, maar er niet aanwezig zijn geweest toen Kelley om zich heen schoot. Het is nog onduidelijk of de vrouw het doelwit was van de schutter. Kelley kan het zelf niet toelichten. Hij overleed na een achtervolging. De autoriteiten bevestigden dat hij probeerde zelfmoord te plegen, maar over de doodsoorzaak bestaat nog onduidelijkheid. De schutter was al gewond toen hij crashte met zijn voertuig en een wapen op zichzelf gebruikte. Een woordvoerder van het Texaanse ministerie van Openbare Veiligheid

vertelde dat een gewapende omwonende de schutter confronteerde buiten de kerk. De man in kwestie is volgens Amerikaanse media de 55-jarige Stephen Willeford. Hij zou met een eigen geweer naar buiten zijn gerend toen schoten klonken. Willeford schoot op Kelley. Die raakte gewond, liet zijn aanvalsgeweer vallen en sloeg in een wapen op de vlucht. Uit rechtbankdocumenten blijkt dat Kelley vaker in aanraking is gekomen met de autoriteiten, onder meer vanwege dierenmishandeling en verkeersovertredingen. Ook zou hij zich schuldig hebben gemaakt aan huiselijk geweld. Dat kostte hem in 2014 zijn baan bij de luchtmacht.

Arrestatiegolf Saudi-Arabië pas ‘fase 1’

RIYAD — De arrestatie van Saudische prinszen, zakenlieden en functionarissen was slechts ‘de eerste fase’ van de strijd tegen corruptie in het koninkrijk. Dat zei procureur-generaal sjeik Saud Al Mojob, die beloofde dat de verdachten zich mogen laten bijstaan door advocaten.

De sjeik bestempelde de arrestatiegolf in een verklaring als ‘de start van een essentieel proces om corruptie overal met wortel en tak uit te roeien’. Twee bronnen vertelden dat lokale banken al zijn begonnen met het bevriezen van de rekeningen van de verdachten.

De aanhoudingen hebben geleid tot speculatie dat rivalen van kroonprins Mohammed bin Salman worden uitgeschakeld. Toch klonken ook positieve reacties van

Saudische burgers die al langer klagen dat de elite boven de wet staat. Volgens Saudische media en een topfunctionaris zijn elf prinszen, vier ministers en tientallen andere verdachten opgepakt. Het gaat onder meer om de steenrijke prins Alwaleed bin Talal. “Hem oppakken is bijna vergelijkbaar met het aanhouden van Bill Gates”, zei de voormalige Amerikaanse ambassadeur Robert Jordan tegen *Bloomberg*. De maatregelen worden toe-

gejuicht door de Amerikaanse president Donald Trump. “Ze weten precies wat ze aan het doen zijn”, laat hij op Twitter weten en zegt veel vertrouwen te hebben in koning Salman en zijn beoogde opvolger. Volgens Trump hebben sommige verdachten het land jarenlang ‘uitgemolken’.

President Trump onderhoudt warme contacten met het Saudische koningshuis in vergelijking met zijn voorganger Barack Obama, onder meer omdat Trump zich strenger opstelt tegenover Iran. Zijn eerste buitenlandreis als president was naar Saudi-Arabië, waar hij hartelijk werd ontvangen door koning Salman.

Minister Ross: Ik heb niets onwettigs gedaan

WASHINGTON — De Amerikaanse minister van Economische Zaken Wilbur Ross stelt ‘niks verkeerd te hebben gedaan en volledig transparant te zijn geweest over zijn Russische investeringen’. Ross heeft belangen in scheepvaartbedrijf Navigator dat zaken doet met het Russische bedrijf Sibur dat deels in handen is van de schoonzoon van de Russische president Vladimir Poetin.

De miljardair Ross reageerde naar aanleiding van de openbaarmaking van de zogenoemde Paradise Papers. Zondag werden 13,4 miljoen documenten geopenbaard naar aanleiding van onderzoek van het International Consortium of Investigative Journalists (ICIJ) naar belastingconstructies van on-

der meer politici, showbizsterren, staatshoofden en andere hoogwaardigheidsbekleders. Het gros van de 13,4 miljoen documenten komt van de op Bermuda gevestigde juridisch dienstverlener Appleby. Die gegevens zijn gelekt naar de *Süddeutsche Zeitung* en gedeeld met meer dan negentig mediabe-

drijven wereldwijd, waaronder in Nederland de kranten *Trouw* en het *FD*. Ross had bij de verhoren voor zijn aanstelling als minister, begin dit jaar, weliswaar bekendgemaakt dat hij Russische investeringen in zijn portefeuille heeft, maar volgens Amerikaanse media ‘verzwegen dat er investeringen in bedrijven gelinkt aan de familie Poetin bij zaten’. De Democratische senator David Blumenthal heeft aan de secretaris-generaal van het ministerie van Economisch Zaken gevraagd een onderzoek te starten naar de investeringen.

‘Grote Amerikaanse marine-oefening op til’

WASHINGTON — Drie Amerikaanse vliegdekschepen gaan op korte termijn samen oefenen op de westelijke Grote Oceaan. Het gaat volgens bronnen om de USS Nimitz, de Ronald Reagan, de Theodore Roosevelt en bijbehorende schepen.

Het is de eerste keer in zo’n tien jaar tijd dat een oefening op dergelijke schaal plaatsvindt in die regio. Vier Amerikaanse functionaris-

sen, die anoniem wilden blijven, bevestigden tegenover persbureau *Reuters* dat de exercitie ergens de komende dagen zal plaatsvinden. Ze

traden niet in detail. Het machtsvertoon is vermoedelijk bedoeld om een signaal af te geven aan Noord-Korea. De Amerikaanse president Donald Trump reist momenteel door Azië. De nucleaire dreiging door het regime van Kim Jong-un staat tijdens die trip hoog op de agenda.

Trump bezoekt Amerikaanse basis in Zuid-Korea

SEOUL — De Amerikaanse president Donald Trump is vandaag samen met zijn vrouw Melania in Zuid-Korea aangekomen. Ze hebben daar samen met de Zuid-Koreaanse president Moon Jae-in de Amerikaanse basis Camp Humphreys bezocht.

Trump prees Moon voor de manier waarop hij samenwerkt met de Verenigde Staten. Eerder had Trump de Zuid-Koreaanse president nog bekritiseerd, omdat die zich had uitgesproken voor diplomatiek overleg met Noord-Korea.

Ook dreigde Trump uit een vrijhandelsverdrag met Zuid-Korea te stappen omdat dit voor de VS nadelig zou zijn.

Trump doet op zijn reis in Azië vijf landen aan. Japan was het eerste land dat hij



Foto:AFP

Trump en Moon Jae-In (r) op de Amerikaanse basis Camp Humphreys in Zuid-Korea.

bezoekt. Na Zuid-Korea bezoekt hij China, Vietnam en de Filipijnen. In Vietnam

hoopt Trump zijn Russische ambtgenoot Vladimir Poetin te ontmoeten tijdens een top

van het Aziatisch-Pacifisch economisch samenwerkingsverband APEC.

Catalaanse burgemeesters betogen in Brussel



Foto:AFP

Burgemeesters tonen hun solidariteit met de afgezette en gedetineerde leden van de Catalaanse regering.

BRUSSEL — Een grote groep burgemeesters uit Catalonië heeft in Brussel opgeroepen de afgezette Catalaanse regering te steunen. Tussen de gebouwen van de Europese Commissie en de Europese Raad zongen zij het Catalaanse volkslied en pleitten ze voor de vrijlating van ‘politieke gevangenen’.

“Leve de republiek”, scandeerden de burgemeesters en hun aanhang. Een stukje verderop stonden tegenstanders van de separatisten met

Spaanse vlaggen. Elders in Brussel vroegen Catalaanse ondernemers aandacht voor de volgens hen funeste economische gevolgen van een

afscheiding. Zo’n 200 burgemeesters zijn naar de Belgische hoofdstad afgereisd om steun te betuigen aan de afgezette regering van Catalonië die onrechtmatig de onafhankelijkheid had uitgeroepen. Een aantal ex-ministers zit in de cel in Spanje. De Spaanse regering wil dat België de uitgeweken oud-

premier Carles Puigdemont en vier ex-ministers uitlevert. Puigdemont sluit zich naar verwachting later op de dag aan bij de burgemeesters. De betogers krijgen geen officiële ontvangst. De Europese Commissie en de meeste EU-landen zien de kwestie als een Spaanse aangelegenheid.

‘Beramers nieuwe aanslag Nice gearresteerd’

NICE/ZÜRICH — Tien mensen zijn vanmorgen, de meesten in Frankrijk, opgepakt omdat ze ervan verdacht worden een aanslag in Nice te beramen. Volgens Franse media zijn negen personen in de leeftijd van 18 tot 65 jaar in voorsteden van Parijs en in het Zuid-Franse Menton en Aix-en-Provence gearresteerd.

De Zwitserse politie heeft in deze zaak een persoon aangehouden. Tegen deze verdachte en nog iemand loopt al sinds juni 2016 in het kanton Valais een onderzoek naar betrokkenheid bij extremisme.

Over het aantal arrestanten heerste in Franse en

Zwitserse media enige tijd verwarring. De Franse terreurbestrijders raakten in juli bij dit onderzoek betrokken. De verdachten zouden plannen hebben om politiemensen en burgers om het leven te brengen in Nice. Ze zouden daarover via versleutelde netwerken ‘verontrustende

gesprekken’ hebben gevoerd, aldus Franse media. Vorig jaar reed op de nationale feestdag 14 juli een vrachtwagen in op de menigte op de Promenade des Anglais in Nice. Daardoor kwamen 86 mensen om het leven.

Syrië wil toetreden tot klimaatverdrag

BONN/PARIJS — Syrië wil toetreden tot het internationale klimaatverdrag van Parijs uit 2015. Het verdrag dat beoogt de opwarming van de aarde terug te dringen, heeft in de wereld dan nog slechts één tegenstander: de Verenigde Staten.

Op de huidige klimaattop van de Verenigde Naties in Bonn werd vandaag bekendgemaakt dat Syrië toch meedoet. Circa 200 landen onderschreven de eind 2015 in Parijs bereikte klimaatovereenkomst. Alleen Nicaragua en Syrië keerden zich tegen het akkoord. De VS stapten onder president Donald Trump eerder dit jaar uit het verdrag en Nicaragua besloot het in september het alsnog te ondertekenen. Trump is niet uitgenodigd voor een internationale topconferentie over de verandering van het klimaat in december in Parijs. Dit hebben de Franse autoriteiten vandaag beklemtoond. De VS zullen naar verwachting wel een afvaardiging sturen.

‘Treuzelende’ burgemeester NYC wordt herkozen

NEW YORK — De burgemeester van New York, Bill de Blasio, wordt naar het zich laat aanzien vandaag als burger-vader van de grootste stad van de Verenigde Staten herkozen. De gemeente telt meer dan 8,5 miljoen inwoners en daar wonen nog zeker 15 miljoen mensen omheen.

De 56-jarige De Blasio behoort tot de linkervleugel van de Democratische Partij. Hij werd in 2014 dankzij 73 procent van de stemmen burgemeester van de metropool, die als Democratisch bolwerk te boek staat. Het regent kritiek op De Blasio omdat hij volgens zijn critici treuzelt met zinvol beleid te komen en be-

langrijke kwesties uit de weg gaat. Veel van zijn verkiezingsbeloften van vier jaar terug zijn niet nagekomen. Maar zijn voornaamste rivaal, de bijna 37-jarige Republikeinse Nicole Malliotakis, lijkt daar niet van te profiteren. In een recente peiling kreeg ze maar 17 procent en De Blasio circa 60 procent.

Vandaag is er in de staat Virginia een spannende stembusgang. De Democraat Ralph Northam en de Republikein Ed Gillespie strijden daar om het gouverneurschap. De staat New Jersey kiest dan ook een gouverneur. De Democraat Phil Murphy lijkt daar moeiteloos te kunnen winnen van de Republikeinse Kim Guadagno.

Euro

Vlak

AMSTERDAM — De Europese aandelenbeurzen lieten vandaag weinig beweging zien. Beleggers verwerkten de kwartaalberichten van grote Europese bedrijven, die gemengd werden ontvangen. Daarnaast profiteerden de oliebedrijven van de gestegen olieprijsen. Op het Damrak moesten Altice en SBM Offshore het echter opnieuw ontgelden. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het mid-daguur 0,1 procent hoger op 556,01 punten. De MidKap daalde 0,2 procent tot 852,13 punten. De beurs in Frankfurt stond een fractie hoger. Londen en Parijs daalden 0,2 procent.

Adeco, het grootste uitzend-concern ter wereld, daalde 2 procent in Zürich na een te-leurstellend kwartaalbericht. In Amsterdam zakte concu-rrent Randstad 0,5 procent. De euro was 1,1563 dollar waard, tegen 1,1597 dollar een dag eerder. De olieprijsen bewogen rond de hoogste niveaus in meer dan twee jaar. Een vat Amerikaanse olie stond nagenoeg vlak op 57,37 dollar. Brentolie werd 0,2 pro-cent goedkoper op 64,14 dol-lar per vat.

Tokio

Winst

TOKIO — De aandelenbeurs in Japan is vandaag met een stevige winst gesloten. Ook elders in het Verre Oosten gingen de beurzen overwe-gend vooruit. Beleggers trok-ken zich op aan de nieuwe recordstanden op Wall Street. Vooral de oliebedrijven waren in trek dankzij een stijging van de olieprijs. De toonaangevende Nikkei in Tokio eindigde 1,7 procent hoger op 22.937,60 punten. Dat is het hoogste niveau sinds begin 1992. De Japanse oliebedrijven Inpex en Japan Petroleum Exploration wonen 3,7 en 6 procent, nadat de olieprijs een dag eerder het hoogste niveau bereikte sinds juli 2015. Vastgoedbedrijf Mitsubishi Estate won bijna 4 procent na een verhoging van de winstverwachting. De All Ordinaries in Sydney klon 1 procent en noteerde voor het eerst sinds 2008 weer boven de 6000 punten. Beleg-gers verwerkten het besluit van de Australische centrale bank, die conform verwach-ting de rente onveranderd liet op 1,5 procent. In Hongkong boekte de Hang Seng-index een tussentijdse winst van 1,3 procent. De Kospi in Seoul bleef achter met een min van 0,1 procent.

Wall Street

Kleine plus

NEW YORK — De aandelen-beurzen in New York lieten vandaag bij opening kleine winsten optekenen, nadat gis-teren opnieuw records werden behaald. Beleggers verwerk-ten weer veel kwartaalcijfers, waaronder die van medisch be-drijf Valeant. Daarnaast wordt uitgekeken naar een toespraak van Fed-voorzitter Janet Yel-len op een bijeenkomst in Wa-shington. Beleggers hopen op aanwijzingen over het te voe-ren beleid van de Amerikaanse centrale bank. De Dow-Jonesindex noteerde kort na opening een koers-winst van 0,1 procent op 23.571 punten. De breed sa-mengestelde S&P 500 won ook 0,1 procent, op 2593 pun-ten. De technologiegraadmeter Nasdaq stond een fractie hoger op 6788 punten. Verder openden ook online reisconcerns Priceline en Tri-pAdvisor de boeken. Daarbij waren de resultaten van Pri-ce-line niet om over naar huis te schrijven en het bedrijf kreeg een adviesverlaging aan de broek. Priceline dook ruim 9 procent in het rood. TripAd-visor wist eveneens weinig indruk te maken en kelderde krap 15 procent.

Hoekstra en Dijsselbloem ‘geen mismatch’

BRUSSEL — “Ik zie geen mismatch tussen de rol van Jeroen Dijsselbloem als voorzitter van de eurogroep en de rol die ik heb, namelijk het verdedigen van het Nederlandse belang.” Dat zei de kersverse minister van Financiën en opvolger van Dijsselbloem, Wopke Hoekstra gisteren. Hij zat er niet mee dat zijn eerste Europese ministerraad onder leiding van zijn voor-ganger plaatsvond. “Ik ben heel benieuwd.”

Dijsselbloem mag, hoewel hij geen bewindsman meer is, zijn termijn tot januari afmaken en de vergaderin-gen van de EU-ministers van Financiën van de ne-gentien eurolanden blijven voorzitten. Op 4 december stemmen de ministers wie uit hun midden de opvolger van Dijsselbloem wordt,

waarbij Hoekstra voor Ne-derland stemt. De nieuwe Nederlandse minister zei zich niet zelf te zullen kandideren als eurogroepvoorzitter. “Dat is geen optie.” Hij zei zijn Eu-ropese collega’s nog voor-namelijk uit de krant of van televisie te kennen, en slechts ‘met een enkeling’

contact te hebben gehad. “Ik ben me bewust dat voor veel belangrijke Europese posities de komende tijd vacatures zijn te vervullen. Maar ik moet het speelveld nog verkennen.” Dijsselbloem zei binnenkort een brief te zullen rondstu-ren over de exacte procedu-re om zijn opvolger te kie-zen. De kandidaten kunnen zich tot twee weken voor 4 december kunnen melden. De speculaties over welke ministers het prestigieuze voorzitterschap ambiëren nemen inmiddels toe. Als serieuze kandidaten vallen de namen van Pierre Gra-

magna (Luxemburg), Peter Kažimír (Slowakije), Mário Centeno (Portugal) en Dana Reizniece-Ozola (Letland). Ook de Franse minister Bruno Le Maire zou belang-stelling hebben.

Hoekstra en Le Maire ont-moeten elkaar vandaag na afloop van de EU-minister-raad in Brussel onder vier ogen. Vanmiddag zou Le Maire volgens zijn ministe-rie ‘een onderhoud met zijn nieuwe collega uit Neder-land hebben’. Volgens een woordvoerder van Finan-ciën is de afspraak ‘in geza-menlijk overleg’ gemaakt.

‘Disney aast op grote delen 21st Century Fox’

GLENDALÉ — Disney heeft gesproken met 21st Century Fox over een overname van grote delen van het mediabedrijf, meldt de Amerikaanse zender CNBC op basis van in-gewijden.

21st Century Fox, dat eigenaar is van onder meer nieuwszender Fox News, zou zich willen toeleggen op nieuws en sport en zijn entertain-mentactiviteiten willen afstoten. De top van het bedrijf ziet geen brood in de entertainenttak door gebrek aan schaal in die branche. Disney is wél groot ge-noeg om te concurreren met bedrijven als Netf-lix die de mediasector op zijn kop hebben gezet. De film- en televisieproduc-tietak van 21st Century Fox kan een belangrijke rol spelen in de plannen van Disney om zelf een streamingkanaal op te zetten om direct te con-curreren met Netflix.

‘Draghi pareert kritiek op ECB-beleid



Mario Draghi

FRANKFURT — Banken kunnen beter de eigen kos-ten naar beneden brengen om zo hun winstgevend-heid te verbeteren in plaats van met een beschuld-igende vinger wijzen naar het beleid van de Europese Centrale Bank (ECB).

Met woorden van die strek-king pareerde ECB-preses Mario Draghi de kritiek van banken op het beleid van de ECB dat winsten voor ban-ken in de weg zou zitten, zo schrijft zakenkrant *Finan-cial Times*. Sinds de zomer van 2014 kost het banken

geld om geld bij de ECB te stallen. De financiële instellingen klagen onder meer dat ze die extra kosten niet vol-ledig aan klanten kunnen doorberekenen. Volgens de ECB-preses is er weinig bewijs dat negatieve

rentes de winstgevendheid van banken ondermijnen. Draghi sprak tijdens een bijeenkomst ter gelegen-heid van het driejarig be-staan van de bankwaak-hond van de eurozone SSM.

Saudische prins teert in na arrestatie

RIYAD — De steen-rijke Saudische prins Alwaleed bin Talal is sinds zijn arrestatie afgelopen weekeinde al ruim een miljard dollar kwijtgeraakt. Dat heeft persbureau *Bloomberg* berekend op basis van de grote koersval van zijn in-vesteringsbedrijf op de beurs in Riyad.

Bin Talal was enkele da-gen terug nog goed voor een vermogen van zo’n 19 miljard dollar. Nu wordt hij ingeschat op iets min-der dan 18 miljard dollar. Zijn bedrijf Kingdom Holding is op de beurs zeker 1,3 miljard dollar minder waard geworden. In Saudi-Arabië zijn tien-tallen prinsen, zaken-

lieden en functionaris-sen opgepakt in verband met vermeende corrup-tiepraktijken. Mogelijk gaat het om een poging van kroonprins Moham-med bin Salman om zijn machtspositie te verster-ken. Bin Talal werd in de kraag gevat bij zijn kamp in de woestijn. Hij wordt nu vastgehouden in een hotel.

Kingdom Holding heeft belangen in bekende bedrijven als de Ameri-kaanse bank Citigroup en Twitter. In eigen land financiert Bin Talal onder meer een bouwproject om ‘s wereld hoogste toren te bouwen in de havenstad Jeddah.

Nederland bij e-commercekoplopers Europa

AMSTERDAM — Neder-land zal de komende ja-ren tot de snelst groei-ende markten op het ge-bied van e-commerce in Europa behoren, blijkt uit een rapport van be-talingsmaatschappij Worldpay. Naast Neder-land neemt ook de e-commercemarkt in Ita-lië een vlucht.

Het concern voorziet voor de Nederlandse e-comm-ercemarkt een gemiddelde groei per jaar van 14 procent. In 2021 zal deze goed zijn voor 36 miljard euro. Volgens Worldpay wordt

Zalando krijgt er veel nieuwe klanten bij

BERLIJN — Online kle-ding- en schoenenwinkel Zalando heeft er in het zomerkwartaal veel nieu-we klanten bij gekregen. Het Duitse bedrijf telde ruim 22 miljoen actieve klanten, circa 1 miljoen meer dan in het tweede kwartaal. Het gaat om de sterkste klantenaanwas in ruim twee jaar. Wel schreef het bedrijf rode cijfers en is het iets nega-tiever geworden in zijn winstverwachting.

Zalando slaagde erin om de stevige groei van de laatste jaren door te zetten. Afgelo-pen kwartaal dikten de op-brengsten op jaarbasis met bijna 29 procent aan tot een kleine 1,1 miljard euro. Met de winstgevendheid gaat het wel minder. Dat komt doordat het bedrijf veel investeringen doet in techniek en logistiek om marktaandeel te winnen.

Netto werd er ruim 11 mil-joen euro verlies gedraaid, waar een jaar terug nog 5 miljoen euro winst in de boeken ging. De brutomarge kwam uit op nul. Voor het vierde kwartaal rekt Zalando op een iets lagere marge dan een jaar terug. Daardoor gaat de prognose voor het hele jaar iets omlaag, naar een mar-ges net onder de 5 procent. Eerder was nog sprake van een bandbreedte van 5 tot 6 procent. Zalando gaat binnenkort ook cosmetica aanbieden, zo werd vorige maand be-kend. De webretailer beg-int komende lente in zijn thuisland met het verko-pen van geurtjes, make-up, huid- en haarproducten en accessoires. Andere landen volgen later. Met de ver-breding van het aanbod wil Zalando, dat ook actief is in Nederland, zijn groei ver-der aanjagen.

Deense bank toch niet naar de beurs

KOPENHAGEN — De Deense bank Nykredit zet zijn plannen voor een beursgang in de ijskast nu drie pensioenfondsen een belang willen nemen in de grootste hypotheek-verstrekker van het land. Daarmee is het volgens Nykredit niet nodig om geld op de financiële markten op te halen.

Nykredit maakte gisteren be-kend dat de pensioenfondsen ruim 1 miljard euro willen betalen voor een belang van bijna 11 procent in de bank.

Daarbij deden ze de belofte om Nykredit in de toekomst financieel te steunen waar nodig. Ook zouden ze in on-derhandeling zijn over nog een pluk aandelen waarmee het totale belang op bijna 17 procent zou uitkomen. Geruchten over een beurs-gang van Nykredit deden lange tijd de ronde. Met het aanbieden van de stukken zou de bank naar verwach-ting tot wel 860 miljoen euro ophalen. Daarmee zou het de grootste beursgang zijn van een Scandinavische bank in de afgelopen twintig jaar.

DSM gaat samenwerking aan met sporttak Toyota

SITTARD — DSM is een technologische samen-werking aangegaan met Toyota Motorsport. Het Nederlandse chemie-bedrijf wordt daarmee voorkeursaanbieder van materialen en producten voor de sporttak van Toyota. Financiële details maakten beide bedrijven niet bekend.

DSM maakt speciale plastic-soorten en vezels voor de au-to-industrie. Ook levert het

bedrijf materialen voor het 3D-printen van onderdelen, wat een van de activiteiten is waar het in Keulen gevestigde Toyota Motorsport zich op toeleet. Als onderdeel van de over-eenkomst ontwikkelt Toyota Motorsport nieuwe technie-ken voor de toepassing van DSM-materialen, die later breder toegepast kunnen worden in de auto-industrie. Ook gaat Toyota Motorsport DSM-materialen testen en evalueren.

NEW YORK				AMSTERDAM			
		7-Nov			7-Nov		
DOW JONES	23549.06	-0.00%	AEX	554.48	-0.13%		
S&P 500 INDEX	2591.42	0.01%	ARCELOMITTAL	25.36	-0.12%		
NASDAQ	6770.16	-0.24%	AEGION NV	5.15	0.31%		
AMAZON.COM INC	1119.49	-0.10%	KONINKLIJKE AHOL	16.23	-0.95%		
APPLE INC	174.68	0.25%	AKZO NOBEL	78.64	0.82%		
BAIDU INC-SP-ADR	243.43	-0.45%	ASML HOLDING NV	158.50	0.19%		
BERKSHIRE HATH-B	186.94	0.14%	DSM (KONIN)	76.57	1.04%		
BOEING COITHE	285.28	0.84%	HAL TRUST	153.38	-1.94%		
CITIGROUP INC	73.37	-0.58%	HEINEKEN NV	83.84	-0.75%		
COCA-COLA CO	45.68	0.46%	ING GROEP NV	15.75	0.16%		
COSTCO WHOLESALE	165.32	0.16%	KPN (KONIN) NV	2.95	-0.17%		
WALT DISNEY CO	102.30	1.65%	KONINKLIJKE PHIL	35.25	-1.14%		
3D SYSTEMS CORP	8.85	4.30%	RANDSTAD HOLDING	51.93	-0.36%		
EBAY INC	37.15	-0.60%	RELX NV	19.19	0.05%		
FACEBOOK INC-A	179.35	-0.46%	ROYAL DUTCH SH-A	27.98	0.21%		
GENERAL ELECTRIC	20.19	0.28%	TOMTOM	9.80	-0.63%		
ALPHABET INC-A	1045.98	0.31%	TOTAL SA	48.94	0.67%		
HP INC	21.42	-0.09%	UNILEVER NV-CVA	49.00	-0.58%		
HOME DEPOT INC	163.65	-0.35%	W.P. STEWART HOL	411.02	-0.84%		
INTEL CORP	46.74	0.07%	SCOTIABANK FUNDS		6-Nov		
JOHNSON&JOHNSON	139.00	-0.55%	MONEY MARKET	13.1308	0.01%		
MICROSOFT CORP	84.10	-0.44%	US DOLLAR BOND	2.6694	0.13%		
PROCTER & GAMBLE	86.75	0.81%	GLOBAL BOND	3.3221	1.08%		
ROYAL DUTCH-ADR	64.72	-1.22%	US GROWTH	16.1246	0.33%		
STARBUCKS CORP	56.97	0.70%	US GROWTH	2.7897	0.34%		
TWITTER INC	20.11	3.71%	FUNDS		6-Nov		
WAL-MART STORES	88.66	-0.05%	BGF CONT EUR FLEX	29.62	0.27%		
EXCHANGE TRADED FND		7-Nov	BGF EMTK BOND	18.10	-1.36%		
ALERIAN MLP - AMLP	11.01	0.83%	BGF FIX INC GBL OP	13.95	0.05%		
ISH GBL HY BD - GHY	50.90	0.05%	BGF GBL ALLOCATION	56.43	0.32%		
ISH IBOXX HY BD - HYG	87.88	-0.13%	BGF USD CORE BOND	16.95	0.12%		
ISH SELECT DIV - DIVY	94.84	0.08%	BGF USD HI YIELD BND	32.25	0.19%		
ISH MSCI EMTK - EEM	46.58	-0.60%	TEMPLETON GBL BND	25.00	0.20%		
ISH MSCI PAC - EPP	47.19	-0.03%	TEMPLETON ASIAN SM	52.68	0.63%		
ISH RUSSELL - INV	153.22	-0.11%	CURRENCIES		7-Nov		
ISH S&P 500 - SPY	149.49	-0.01%	YENUSD	114.0700	0.32%		
ISH EUROPE - IEV	46.76	-0.87%	EURUSD	1.1569	-0.35%		
POWERSH-QQQ	153.64	-0.10%	CANUSD	1.2800	0.76%		
POWERSHARES DB C	16.41	-0.73%	GBPUSD	1.3135	-0.27%		
SPDR S&P INT DIV-DWX	40.33	-0.32%	COMMODITIES		7-Nov		
SPDR S&P MID 400	333.71	-0.44%	OIL WTI	57.16	-0.33%		
SPDR S&P 500 SMA	129.24	-0.62%	GOLD	1274.25	-0.61%		
VANGUARD RET - VNQ	84.08	0.47%	SILVER	16.9718	-1.48%		
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	59.05	0.87%	WHEAT	428.0000	-1.10%		
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Curaçao Center, Schottegatweg (Oost) 3/n

P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633

e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-b-bank.com/pbis

Parachutiste hangt 3 kwartier in boom



Een parachutiste heeft zondag rond het middaguur zo'n drie kwartier in een boom bij Fluitenberg in Drenthe gehangen. De brandweer rukte uit om de vrouw in veiligheid te brengen met een hoogwerker. Een woordvoester van de Veiligheidsregio bevestigde een bericht uit *De Telegraaf* over de onfortuinlijke springster. Die kwam er zonder letsel vanaf, zo werd vastgesteld in de voor de zekerheid aangereden ambulance.

Foto: Shutterstock

'Rokers en drinkers extra betalen voor zorg'

Nederlanders zijn minder bereid geworden om bij te dragen aan de zorgkosten van anderen, blijkt uit een onderzoek van gezondheidsinstituut Nivel. Vooral mensen die ongezond leven, veel alcohol drinken en roken zouden volgens het merendeel van de ondervraagden meer premie moeten betalen voor de basisverzekering. "Er lijkt sprake van een 'eigen schuld'-gedachte", zegt Judith de Jong van Nivel. De bereidheid om te betalen daalde van 73 procent in 2013 naar 63 procent in

2015. Voor mensen met een slechte gezondheid of een genetische aanleg voor een ernstige ziekte willen Nederlanders echter gewoon blijven betalen.

Volgens de onderzoekers zijn vooral personen met een middelbaar opleidingsniveau of een laag inkomen minder genegen om op te draaien voor anderen. In Nederland wordt via de zorgpremie voor het basispakket bijgedragen aan de betaling van de zorgkosten van zowel onszelf als van anderen.

Mensen

Middelvinger naar Trump kost vrouw baan



Foto: AFP

Een opgestoken middelvinger naar Donald Trump heeft een vijftigjarige vrouw haar baan gekost. De bazen van de Amerikaanse Juli Briskman waren volgens nieuws-site *Huffington Post* niet te spreken over het obscene gebaar. De vrouw stak recentelijk onder het fietsen haar middelvinger op naar een konvooi dat de president

vervoerde. Een foto van het voorval ging al snel viral, waarna Briskman besloot haar werkgever in te lichten. Het bedrijf, Akima LLC, ontsloeg haar een dag later. Briskman kreeg te horen dat ze het sociale media-beleid van het bedrijf had overtreden door de afbeelding als profielfoto te gebruiken. Ze klaagde dat een mannelijke collega zijn

baan wel kon behouden nadat hij iemand had uitgescholden op sociale media. Toch heeft de vrouw geen spijt van het gewraakte handgebaar naar de president. "In bepaalde opzichten gaat het beter met me dan ooit", zei ze tegen de nieuwssite. Ze vertelde boos te zijn over het politieke klimaat in de VS. "Dit was een mogelijkheid er iets van te zeggen."

WMO: Laatste 3 jaren extreem warm

Het jaar 2017 gaat zeer waarschijnlijk de boeken in als een van de drie warmste jaren sinds de metingen begonnen. Ook was er sprake van veel extreme



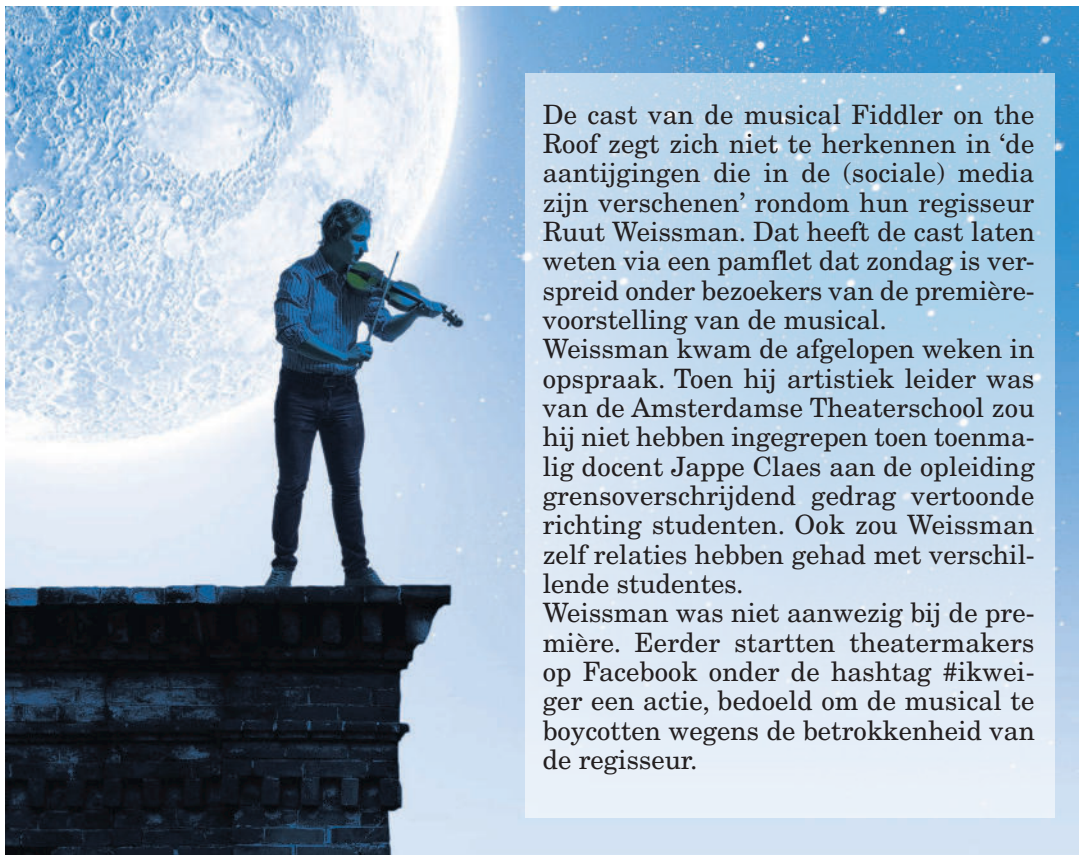
Foto: Shutterstock

weersomstandigheden zoals catastrofale orkanen, slopende hittegolven en grote droogte. Dat heeft de Wereld Meteorologische Organisatie (WMO) van de Verenigde Naties gisteren laten weten aan het begin van de klimaatconferentie in Bonn.

Langetermijnindicatoren geven aan dat de ontwikkelingen, zoals toenemende kooldioxideconcentraties, zeespiegelstijging en verzuring van de oceanen, onverminderd zorgelijk blijven. Het ijsoppervlak in het noordpoolgebied blijft onder het gemiddelde en ook de hoeveelheid zee-ijs in het gebied rond de Zuidpool stevent af op een laagterecord. Uit de voorlopige cijfers in het rapport Staat van het Klimaat van de WMO blijkt dat de gemiddelde temperatuur op aarde in de eerste helft van dit jaar 1,1 graad hoger ligt in vergelijking met de temperatuur in de pre-in-

dustriële periode. Als gevolg van El Niño zal 2016 waarschijnlijk het warmste jaar blijven. 2015 of 2017 komen op de tweede en derde plaats. "De afgelopen drie jaar staan alle in de top drie van temperatuurrecords en zijn onderdeel van een opwarmingtendens op lange termijn", aldus secretaris-generaal Petteri Taalas van de WMO. "We zijn getuige geweest van buitengewone weersomstandigheden, waaronder temperaturen tot boven de 50 graden Celsius in Azië en recordbrekende orkanen in het Caribisch gebied en de Atlantische Oceaan die zo mogelijk tot in Ierland reiken." "Veel van deze gebeurtenissen – en gedetailleerde wetenschappelijke studies zullen later precies bepalen hoeveel – zijn het gevolg van klimaatverandering veroorzaakt door verhoogde concentraties van broeikasgasen als gevolg van menselijke activiteiten", aldus Taalas.

Cast musical steunt regisseur na aantijgingen



De cast van de musical *Fiddler on the Roof* zegt zich niet te herkennen in 'de aantijgingen die in de (sociale) media zijn verschenen' rondom hun regisseur Ruut Weissman. Dat heeft de cast laten weten via een pamflet dat zondag is verspreid onder bezoekers van de premièrevoorstelling van de musical. Weissman kwam de afgelopen weken in opspraak. Toen hij artistiek leider was van de Amsterdamse Theaterschool zou hij niet hebben ingegrepen toen toenmalig docent Jappe Claes aan de opleiding grensoverschrijdend gedrag vertoonde richting studenten. Ook zou Weissman zelf relaties hebben gehad met verschillende studentes. Weissman was niet aanwezig bij de première. Eerder startten theatermakers op Facebook onder de hashtag #ikweiger een actie, bedoeld om de musical te boycotten wegens de betrokkenheid van de regisseur.

Foto: Shutterstock

Voortvluchtige zwemt weg van politie

In een uiterste poging de Franse politie te slim af te zijn is een 24-jarige man vrijdagavond in de Rijn gesprongen om van Frankrijk naar Duitsland te zwemmen. Dat meldt de Duitse politie. Een agent die hem op de hiel zat, sprong hem in het

donker achterna. Een tweede agent zette de achtervolging voort per kano, die hij op de kant had zien liggen. Toen de voortvluchtige moe was geworden, konden ze hem inrekenen. De agenten brachten hem aan land in de Duitse grens-

plaats Weil am Rhein.

Hij werd ter plaatse behandeld voor onderkoelingsverschijnselen en vervolgens per ambulance meegenomen naar Frankrijk voor verdere zorg. Het is niet bekend waar de man van verdacht wordt.



Foto: Shutterstock

Het Leidseplein is vanaf gisteren autovrij. De taxi-standplaats die vroeger aan het Amsterdamse uitgaansplein lag, is verplaatst naar de verderop gelegen Leidsebrug.

Met die verhuizing wil de gemeente voetgangers en fietsers meer ruimte geven. De verplaatsing maakt deel

uit van een grootscheepse renovatie van het plein. Amsterdam nam daarvoor ook een deel van de Marixstraat onder handen. In plaats van asfalt liggen daar nu ruim 250.000 tegels van natuursteen.

Voor taxichauffeurs verandert er na 8 januari nog meer. Vanaf die dag zijn ze

Geen auto's meer op Leidseplein

op de nieuwe standplaats op de Leidsebrug alleen nog welkom als ze een elektrische auto rijden.

In 2018 begint de tweede fase van de vernieuwing van het Leidseplein.

Dan staat onder meer de bouw van een ondergrondse fietsenstalling met 2000 plekken op het programma.

Louvre in Abu Dhabi eindelijk open

Ook werk van de Nederlanders Vincent van Gogh en Piet Mondriaan zal te zien zijn in het Louvre in Abu Dhabi, dat komende zaterdag na een fikse vertraging eindelijk wordt geopend voor publiek. De peperdure 'museumstad' aan en in het water, met een kolossale koepel van 8000 metalen, lichtdoorlatende sterren, werd ontworpen door de Franse architect Jean Nouvel. Het museum beslaat een enorme vlakte op het Saadiyat-eiland. Het zal niet alleen kunst uit alle tijden uit de hele wereld tonen, maar van alles over de beschavingen en culturen van de aarde. Zo is er ook een tentoonstellingsruimte met een oude Koran en een dito Bijbel en fragmenten uit het boeddhisme en taoïsme. Verdraagzaamheid en vrede staan hoog in het vaandel, aldus een verklaring van de initiatiefnemers. Cultuur en educatie helpen tegen extremisme, zeggen ze. Behalve het Louvre in Parijs, dat zijn naam er voor de eerste dertig jaar aan verbindt, delen twaalf Franse musea en instellingen expertise en voorwerpen met de nieuwe cultuurtempel, overigens bepaald niet allemaal gratis. Abu Dhabi betaalt het Franse museumnetwerk er dik voor. Het museumgebouw en de afspraken met



Foto: AFP

Frankrijk kosten samen wel een miljard euro. De plannen werden tien jaar geleden al gepresenteerd, maar de bouw stagneerde door verschillende oorzaken. De zeer welvarende Verenigde Arabische Emiraten (VAE) wilden toen al een cultuurcentrum van wereldniveau binnen de eigen grenzen hebben en trokken

daar toen al honderden miljoenen voor uit. "We willen de wereld laten zien dat we meer zijn dan woestijn en kamelen", zei een betrokkene toen, en 'af van het stereotype beeld van olie, terrorisme en gesluierde vrouwen'. De samenwerking met het Louvre ging niet zonder slag of stoot. Het Franse parlement

gaf in 2007 toestemming na een hoop gekrakeel. Ongeveer 5000 kunstkenner onder wie museumdirecteuren, curatoren en kunsthistorici tekenden destijds een petitie tegen het voornemen. Zij beschuldigden het Louvre ervan 'zijn ziel te verkopen' door zijn kunstschatten voor langere tijd uit te lenen.

Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Oranje traint met 22 spelers in Katwijk

Timothy Fosu-Mensah (r) in actie voor Crystal Palace.

KATWIJK — Het Nederlands elftal is vandaag begonnen aan de voorbereiding op de oefeninterland tegen Schotland. Bondscoach Dick Advocaat stapte met 22 spelers het veld van Quick Boys in Katwijk op.

Daar zat ook Timothy Fosu-Mensah bij. De verdediger van Crystal Palace had zich vandaag eigenlijk in Zeist moeten melden bij Jong Oranje, maar werd door Advocaat overgeheveld naar het ‘grote’ Oranje nadat Kenny Tete geblesseerd was afgehaakt. Het regent de laatste dagen afmeldingen bij het Neder-

lands elftal. Zondag haakten Wesley Hoedt, Michel Vorm en Vincent Janssen vanwege fysieke problemen af, gisteren kreeg Advocaat afmeldingen binnen van Bas Dost en Jürgen Locadia. Hij riep alleen keeper Sergio Padt en spits Luuk de Jong op als vervangers. Wesley Sneijder stapte ook het trainingsveld op. De

33-jarige recordinternational bleef zondag vanwege knieklachten aan de kant in de competitiewedstrijd van OGC Nice tegen Dijon. Zonder Sneijder maakte Nice een einde aan een forse reeks nederlagen (1-0). Sneijder wil voorlopig door bij het Nederlands elftal. De recordinternational haalt nog zoveel plezier uit het spelen voor de nationale ploeg, dat hij niet aan stoppen denkt. “Het heeft ook niet met leeftijd te maken, maar met hoe ik me voel en

hoeveel zin ik er nog in heb. En dat gevoel is nog steeds goed”, zei hij vandaag aan de rand van het trainingsveld in Katwijk. Het Nederlands elftal vliegt morgen naar Aberdeen, waar het ‘s avonds traint in het pittoreske Pittodrie-stadion. Daar neemt Oranje het donderdagavond op tegen Schotland, dat zich ook niet heeft weten te kwalificeren voor het WK in Rusland.

Foto:AFP

Zeiltrofee voor Pieter Heerema

DEN HAAG — De Conny van Rietschoten Trofee is dit jaar toegekend aan Pieter Heerema. De 66-jarige Warmonder voltooide als eerste Nederlander de Vendée Globe, de zware non-stop solrace om de wereld.

Op 2 maart van dit jaar finishte hij na een tocht van 116 dagen, 9 uur en 24 minuten. Onderweg overwon Heerema op zijn gele boot ‘No Way Back’ vele tegenslagen. “Hij is een motivatie voor velen, niet opgeven en doorgaan”, concludeerde de vakjury. De winnaar van de prestigieuze trofee, vernoemd naar de vermaarde Nederlandse zeilheld die in 2013 op 87-jarige leeftijd overleed, werd bekendgemaakt tijdens een gala-avond in het Zuiderstrandtheater in Schevenin-

gen. Heerema kreeg de voorkeur boven Carlo Huisman (winst in America’s Cup) en het olympische 470-duo Afrodite Zegers/Anneloes van Veen (EK-goud). Roelof Bouwmeester, de broer en coach van de ongenaakbare zeilster Marit Bouwmeester (Laser Radial), werd uitgeroepen tot coach van het jaar. Vorig jaar ging de Conny van Rietschoten Trofee naar Marit Bouwmeester en windsurfer Dorian van Rijsselberghe. Beiden behaalden bij Rio 2016 olympisch

goud. Dit jaar won Bouwmeester zowel de wereldtitel als de Europese titel. De 29-jarige Friezin komt echter reglementair niet meer in aanmerking voor de onderscheiding. In principe kan een zeiler of een team de trofee maar maximaal drie keer winnen. Drievoudig wereldkampioene Bouwmeester won de trofee ook al in 2010 en 2011. Bouwmeester maakt nog wel kans op een mondiale onderscheiding. Ze is door de internationale zeilfederatie ISAF genomineerd voor de eretitel zeilster van het jaar. Vandaag is in Puerto Vallarta in Mexico de uitreiking. Bouwmeester is bij de ceremonie aanwezig.

Langlaufer Legkov vecht straf om Sotsji aan



Alexander Legkov

MOSKOU — De Russische langlaufer Aleksander Legkov vecht zijn levenslange schorsing aan. “Mijn medaille is schoon”, meldde de winnaar van het goud op de 50 kilometer vrije stijl in Sotsji 2014 via Instagram.

Legkov en zijn langlaufende landgenoot Evgeni Belov kregen vorige week van het Internationaal Olympisch Comité (IOC) te horen dat zij nooit meer mogen meedoen aan Olympische Spelen. Ze zijn de eerste Rus-

sische olympiërs die bijna vier jaar na de Spelen in de Zuid-Russische stad worden bestraft als gevolg van de omvangrijke fraude in het dopinglaboratorium dat de controles uitvoerde in Sotsji. “Ik ben de afgelopen jaren

meer dan 150 keer getest en alle keren was ik schoon. Ik ben niet getest in Moskou en evenmin in Sotsji, maar in Keulen, Lausanne en Dresden. Ik voel me het slachtoffer van een strafprocedure waarvan niemand weet of die wel eerlijk is”, aldus Legkov, die in Sotsji ook nog zilver behaalde op de 4x10 kilometer estafette.

Sport

Spelersvakbond ziet af van juridische stappen

ZÜRICH — De FIFPro ziet af van het plan het transfersysteem juridisch aan te vechten bij de Europese Commissie. ‘s Werelds overkoepelende vakbond van voetballers heeft overeenstemming bereikt met de FIFA om het systeem uitgebreid te onderzoeken. Daartoe wordt een speciale commissie in het leven geroepen.

De zorgen van de FIFPro zijn groot. Vooral dat nog slechts een handvol clubs internationaal de dienst lijkt uit te maken stoort de vakbond. “De rijkste clubs behandelen hun spelers heel goed, maar er zijn ook tal van competitie- en rechten van de spelers doorlopend worden genegeerd”, zegt president Philippe Piat van de organisatie. “Er is sprake van grote ongelijkheid.” Hij verwacht dat het overleg

van de komende tijd zal leiden tot de grootste veranderingen op transfergebied in de laatste vijftien jaar. Veel zaken moeten worden aangepakt, volgens de FIFPro. De gesprekken zullen gaan over gelimiteerde transfertarieven, het aan banden leggen van de macht van de grotere clubs, de rol van de makelaars, de periodes waarin transfers mogelijk zijn (transfer windows) en de grootte van de selecties.

Spelers die niet op tijd worden betaald zouden straks in de gelegenheid zijn sneller te vertrekken. Nu kan een club die in gebreke blijft een transfer lange tijd rekken. Deze maatregel gaat waarschijnlijk al op korte termijn in. Ook de gezondheid en veiligheid van spelers is een belangrijk onderwerp. Door de omvang van de internationale speelkalender krijgen topvoetballers nauwelijks nog de kans uit te rusten dan wel te herstellen van blessures.

De FIFPro diende in 2015 een klacht in bij de Europese Commissie, waarin de organisatie onder meer zei dat het transfersysteem onrechtvaardig en illegaal was.

Boksinterland Nederland - Cuba dik uitverkocht

ROTTERDAM — De boksinterland tussen de amateurploegen van Nederland en Cuba is dik uitverkocht. Dat betekent dat beide teams komende zondag in de Cruise Terminal in Rotterdam voor ruim 1000 toeschouwers aantreden.

“Ruim zeventig viptafels van tien personen zijn bij het Rotterdamse zakenleven weggezet, een ongeken- de luxe”, liet de boksbond (NBB) weten. “We hebben al vele boksliefhebbers die nog een kaartje wilden kopen, moeten teleurstellen.”

De NBB spreekt van een historische interland tegen Cuba, een boksländ bij uitstek. De Cubaanse boksploeg komt deze maand naar Europa voor onder meer een galavorsteling tegen een Europese selectie, op 22 november in Praag. Op weg naar

Tsjechië bleek de Cubaanse bond bereid om een tussenstop in Nederland te maken. Volgens de NBB komt Cuba met een ‘hele rits’ olympische en mondiale kampioenen naar Rotterdam. Onder anderen Enrico Lacruz, Max van der Pas en Peter Müllenberg moeten voor het nodige weerwerk zorgen namens Oranje. Nouchka Fontijn, goed voor olympisch zilver bij Rio 2016, bokst in het voorprogramma tegen een Oekraïense.

Irving leidt Boston Celtics langs Atlanta

ATLANTA — Boston Celtics heeft de negende basketbaloverwinning van dit seizoen in de NBA behaald. Dat gebeurde tegen Atlanta Hawks: 110-107. Halverwege waren beide teams nog in evenwicht (54-54).

Kyrie Irving (foto) speelde met 35 punten en zeven assists een belangrijke rol bij Boston. Bij Atlanta Hawks kwam de Duitse basketballer Dennis Schröder tot 21 punten en zes assists.

Atlanta Hawks staat met twee overwinningen en negen nederlagen op de laatste plaats in de Eastern Conference. Boston Celtics is met negen zeges en twee verliesbeurten koploper.

Foto:AFP

Italië vol vertrouwen naar Zweden

MILAAN — Italië reist deze week vol vertrouwen naar Zweden, voor de eerste van twee interlands tegen het land met als inzet kwalificatie voor de wereldtitelstrijd. “Dat doen we vol vertrouwen”, sprak coach Gian Piero Ventura. “Dat wij het WK voetbal niet halen is werkelijk nog nooit bij me opgekomen. Het moet gewoon gaan lukken.”

Italië, dat in de groepsfase Spanje niet kon bijbenen, ontbrak in 1958 voor het laatst op het hoogste podium. In 1998 speelde het land eerder een

play-off, waarin Rusland maar net werd verslagen. “Het is een belangrijk moment voor mij en de spelers”, aldus Ventura. “Maar iedereen zal er

staan. Wij zullen het land niet in de steek laten.” De eerste ontmoeting is vrijdag in Zweden. Drie dagen later volgt de ontknoping in Milaan. “In San Siro staat het land als één man achter ons”, is de overtuiging van Ventura. “Dat is altijd zo geweest op beslissende momenten. De 65.000 kaarten waren binnen de kortste keren uitverkocht. Dat zegt volgens mij genoeg.” Toch was het een teleurstelling dat de Italianen zich niet rechtstreeks wisten te plaatsen voor de eindronde

van 2018 in Rusland. Ventura: “Eigenlijk lagen we volledig op schema, tot de uitwedstrijd in Madrid tegen Spanje in september. De nederlaag (3-0) kwam hard aan en sindsdien hebben we veel kritiek gekregen. Dat heeft het vertrouwen misschien een beetje aangetaast. Maar van deze tegenslag gaan we ons herstellen.” Zweden plaatste zich voor de play-offs door als nummer twee in de groep, achter Frankrijk, het Nederlands elftal net voor te blijven.

Caldas neemt Havenga mee naar World League

UTRECHT — Martijn Havenga is de opvallendste naam in de definitieve selectie van de Nederlandse hockeymannen voor de Hockey World League Final van volgende maand in India. De speler van Kampong maakte geen deel uit van de trainingsgroep die uit 27 spelers bestond, maar is door bondscoach Max Caldas toch geselecteerd.

“Gedurende de competitieperiode houden we de teams in de hoofdklasse natuurlijk nauwlettend in de gaten. De algehele positieve indruk die Martijn achterliet recht-

vaardigt een plaats in de selectie voor dit toernooi”, aldus Caldas, die zestien veldspelers en twee keepers selecteerde. Van de trainingsgroep die Caldas in oktober bekendmaakte, gaan tien spelers niet mee naar de Hockey World League Final. Roel Bovendeert, Jorrit Croon, Berend van Eldonk, Jelle Galema, Jonas de Geus, Jip Janssen, Rik van Kan, Mark Rijkers, Maurits Visser en Bob de Voogd blijven wel deel uitmaken van de trainingsgroep. De Hockey World League Final is van 1 tot en met 10 december in Bhubaneswar.

Duits voetbalicoon Schäfer (90) overleden

KEULEN — Een Duits voetbalicoon is overleden. Het gaat om de vermaarde linksbuiten Hans Schäfer, die in 1954 in Zwitserland met het toenmalige West-Duitsland de wereldtitel veroverde en aanvoerder was van ‘Die Mannschaft’ op de WK’s van 1958 en 1962. 1. FC Köln bracht het nieuws vandaag naar buiten. Schäfer is negentig jaar geworden.

Schäfer speelde tussen 1948 en 1962 meer dan 500 wedstrijden voor de Keulse club,

waarin hij meer dan 300 keer scoorde. Met 1. FC Köln won Schäfer in 1962 en 1964 de Duitse voetbaltitel. Hij speelde in totaal 39 interlands, waarin hij vijftien doelpunten maakte. “Onze club rouwt om het verlies van de grootste voetbalpersoonlijkheid die Keulen heeft voortgebracht. Als wereldkampioen en icoon van onze club is Hans Schäfer onsterfelijk”, schrijft voorzitter Werner Spinner op de clubsite. Volgens vicevoorzitter en oud-international Toni Schumacher was Schäfer indertijd de beste linksbuiten van de wereld.